

Official Journal

of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 135

Volume 42

29 May 1999

English edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

- ★ **Council Regulation (EC) No 1110/1999 of 10 May 1999 providing for duty-free treatment of specified pharmaceutical active ingredients bearing an international non-proprietary name (INN) from the World Health Organisation and specified products used for the manufacture of finished pharmaceutical products** 1
- Commission Regulation (EC) No 1111/1999 of 28 May 1999 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables 16
- Commission Regulation (EC) No 1112/1999 of 28 May 1999 setting the amounts of aid for the supply of rice products from the Community to the Canary Islands 18
- Commission Regulation (EC) No 1113/1999 of 28 May 1999 setting the amounts of aid for the supply of rice products from the Community to the Azores and Madeira 20
- Commission Regulation (EC) No 1114/1999 of 28 May 1999 amending Regulation (EEC) No 1833/92 setting the amounts of aid for the supply of cereals products from the Community to the Azores and Madeira 22
- Commission Regulation (EC) No 1115/1999 of 28 May 1999 amending Regulation (EEC) No 1832/92 setting the amounts of aid for the supply of cereals products from the Community to the Canary Islands 24
- Commission Regulation (EC) No 1116/1999 of 28 May 1999 amending Regulation (EEC) No 391/92 setting the amounts of aid for the supply of cereals products from the Community to the French overseas departments 26
- Commission Regulation (EC) No 1117/1999 of 28 May 1999 fixing the maximum export refund on wholly milled long grain rice in connection with the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 2566/98 28

Price: EUR 19,50

(Continued overleaf)

EN

Acts whose titles are printed in light type are those relating to day-to-day management of agricultural matters, and are generally valid for a limited period.

The titles of all other acts are printed in bold type and preceded by an asterisk.

Commission Regulation (EC) No 1118/1999 of 28 May 1999 fixing the maximum subsidy for the export of husked long grain rice to the island of Réunion referred to in Regulation (EC) No 2563/98	29
Commission Regulation (EC) No 1119/1999 of 28 May 1999 fixing the maximum export refund on wholly milled medium round grain and long grain A rice in connection with the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 2565/98	30
Commission Regulation (EC) No 1120/1999 of 28 May 1999 fixing the maximum export refund on wholly milled round grain, medium grain and long grain A rice in connection with the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 2564/98	31
Commission Regulation (EC) No 1121/1999 of 28 May 1999 fixing the maximum export refund on wholly milled round grain rice in connection with the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 770/1999	32
★ Commission Regulation (EC) No 1122/1999 of 28 May 1999 rectifying Regulation (EC) No 883/1999 on the issue of system B export licences in the fruit and vegetables sector	33
★ Commission Regulation (EC) No 1123/1999 of 28 May 1999 on a sale by tender of beef held by certain intervention agencies for export	34
★ Commission Regulation (EC) No 1124/1999 of 28 May 1999 amending Regulations (EC) No 1524/98, (EEC) No 2999/92 and (EC) No 3010/94 and fixing the aid for the supply of processed fruit and vegetables to the French overseas departments, Madeira and the Canary Islands	39
★ Commission Regulation (EC) No 1125/1999 of 28 May 1999 amending Regulation (EC) No 111/1999 laying down general rules for the application of Council Regulation (EC) No 2802/98 on a programme to supply agricultural products to the Russian Federation	41
★ Commission Regulation (EC) No 1126/1999 of 28 May 1999 fixing, for the purposes of Regulation (EC) No 411/97, the ceiling for Community financial assistance granted to producer organisations setting up operational funds for 1998	47
★ Commission Regulation (EC) No 1127/1999 of 28 May 1999 amending Regulation (EEC) No 3719/88 laying down common detailed rules for the application of the system of import and export licences and advance fixing certificates for agricultural products	48
★ Commission Regulation (EC) No 1128/1999 of 28 May 1999 laying down detailed rules of application for a tariff quota for calves weighing not more than 80 kilograms originating in certain third countries	50
★ Commission Regulation (EC) No 1129/1999 of 28 May 1999 fixing for the 1999/2000 marketing year the production aid for tinned pineapple and the minimum price to be paid to pineapple producers	57
★ Commission Regulation (EC) No 1130/1999 of 28 May 1999 reducing, for the 1999/2000 marketing year, the amount of aid for lemons delivered for processing following an overrun of the processing threshold	59

Contents (continued)	Commission Regulation (EC) No 1131/1999 of 28 May 1999 fixing the refunds applicable to cereal and rice sector products supplied as Community and national food aid	60
	Commission Regulation (EC) No 1132/1999 of 28 May 1999 altering the export refunds on rice and broken rice	62
	Commission Regulation (EC) No 1133/1999 of 28 May 1999 on the supply of beef to Russia	64
	Commission Regulation (EC) No 1134/1999 of 28 May 1999 on the supply to Russia of common wheat and rye of bread-making quality	75
	Commission Regulation (EC) No 1135/1999 of 28 May 1999 opening a second invitation to tender for the mobilisation of pigmeat on the Community market with a view to its subsequent delivery to Russia.	85
	COURT OF JUSTICE	
	Court of First Instance of the European Communities	
	★ Amendments to the rules of procedure of the Court of First Instance of the European Communities to enable it to give decisions in cases when constituted by a single judge of 17 May 1999	92
	II Acts whose publication is not obligatory	
	Commission	
	1999/353/ECSC:	
	★ Commission Decision of 28 May 1999 terminating the anti-dumping proceeding concerning imports into the Community of certain stainless steel heavy plates originating in Slovenia and South Africa (<i>notified under document number C(1999) 1383</i>)	95

I

(Acts whose publication is obligatory)

COUNCIL REGULATION (EC) No 1110/1999**of 10 May 1999**

providing for duty-free treatment of specified pharmaceutical active ingredients bearing an international non-proprietary name (INN) from the World Health Organisation and specified products used for the manufacture of finished pharmaceutical products

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

Having regard to the Treaty establishing the European Community, and in particular Article 113 thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

(1) Whereas, in the course of the Uruguay Round negotiations, the Community and a number of countries discussed duty-free treatment of pharmaceutical products;

(2) Whereas the participants in those discussions concluded that, in addition to products falling within the Harmonised System (HS) Chapter 30 and HS Headings 2936, 2937, 2939 and 2941, duty-free treatment should be given to designated pharmaceutical active ingredients bearing an international non-proprietary name (INN) from the World Health Organisation, as well as specified salts, esters and hydrates of such products, and also to designated products used for the production and manufacture of finished pharmaceutical products;

(3) Whereas the results of the discussions, as set out in the Record of Discussions, were incorporated into the tariff schedules of the participants annexed to the Marrakesh Protocol to GATT 1994;

(4) Whereas they also concluded that representatives of the World Trade Organisation (WTO) members party to the Record of Discussions would meet under the auspices of the Council for Trade in Goods of the WTO, normally at least once every three years, to review the product coverage with a view to including, by consensus, additional pharmaceutical products for tariff elimination;

(5) Whereas the second such review has taken place with the conclusion that additional INNs and products used for production and manufacture of finished pharmaceutical products should be granted duty-free treatment and that the list of specified prefixes and suffixes for salts and esters of INNs should be expanded,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

As from 1 July 1999 the Community shall accord duty-free treatment for the INNs listed in Annex I as well as the salts, esters and hydrates of such products.

Article 2

As from 1 July 1999 the Community shall accord duty-free treatment for the products used in the production and manufacture of finished pharmaceutical products listed in Annex II.

Article 3

As from 1 July 1999 the specified prefixes and suffixes of INNs eligible for duty-free treatment shall include those listed in Annex III.

Article 4

This Regulation shall enter into force on the seventh day following that of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 10 May 1999.

For the Council

The President

H. EICHEL

ANNEX I

Additional INNs to receive duty-free treatment

CN code	CAS RN	Name	CN code	CAS RN	Name
2844 40 30	74855-17-7	Iocanlidic acid (123 I)	2930 90 16	13189-98-5	Fudosteine
	155798-07-5	Ioflupane (123 I)	2930 90 70	159138-80-4	Cariporide
	136794-86-0	Iometopane (123 I)		129453-61-8	Fulvestrant
	94153-50-1	Mespiiperone (11 C)		137109-78-5	Orazipone
	154427-83-5	Samarium (153 Sm) lexi-dronam	2932 19 00	142996-66-5	Furomine
	178959-14-3	Technetium (99 m Tc) apci-tide	2932 29 80	107724-20-9	Eplerenone
	165942-79-0	Technetium (99 m Tc) nofe-tumomab merpentan	2932 99 70	61136-12-7	Almurtide
	157476-76-1	Technetium (99m Tc) pintumomab		135038-57-2	Fasidotril
2906 19 00	131918-61-1	Paricalcitol		169758-66-1	Robalzotan
	134404-52-7	Seocalcitol		142155-43-9	Cizolirtine
2914 40 90	38398-32-2	Ganaxolone	2933 19 90	40077-57-4	Aviptadil
2918 30 00	69956-77-0	Pelubiprofen		177563-40-5	Carafiban
2922 19 90	82186-77-4	Lumefantrine	2933 39 95	173997-05-2	Nepicastat
	129612-87-9	Miproxifene		154229-19-3	Abiraterone
	173324-94-2	Temiverine		154541-72-7	Alinastine
2922 49 70	148553-50-8	Pregabalin		125602-71-3	Bepotastine
2922 50 00	141993-70-6	Eldacimibe		159997-94-1	Biricodar
	34391-04-3	Levosalbutamol		171655-91-7	Brasofensine
	134865-33-1	Meluadrine		145599-86-6	Cerivastatin
2924 10 00	146919-78-0	Opratonium iodide		166432-28-6	Clevidipine
	138531-07-4	Sinapultide		120958-90-9	Dalcotidine
2924 21 90	159910-86-8	Droxinavir		120014-06-4	Donepezil
2924 29 90	138112-76-2	Agomelatine		83799-24-0	Fexofenadine
	891-60-1	Declopramide		145216-43-9	Forasartan
	175385-62-3	Lasinavir		170566-84-4	Lanepitant
	105816-04-4	Nateglinide		159776-68-8	Linetastine
	78281-72-8	Nepafenac		145414-12-6	Lirexapride
	172820-23-4	Pexiganan		171049-14-2	Lotrafiban
	150812-12-7	Retigabine		141725-10-2	Milacainide
	123441-03-2	Rivastigmine		139886-32-1	Milameline
2925 19 80	162706-37-8	Elinafide		155418-06-7	Nolpitantium besilate
	129688-50-2	Minalrestat		160492-56-8	Osanetant
2925 20 00	146978-48-5	Moxilubant		157716-52-4	Perifosine
	17035-90-4	Targinine		103922-33-4	Pibutidine
	160677-67-8	Tresperimus		156137-99-4	Rapacuronium bromide
	149820-74-6	Xemilofiban		149926-91-0	Revatropate
	123548-56-1	Acreozast		162401-32-3	Roflumilast
2926 90 99	141184-34-1	Filaminast		158876-82-5	Rupatadine
2928 00 90	95268-62-5	Upenazime		159912-53-5	Sabcomeline
				142001-63-6	Saredutant
				172927-65-0	Sibrafiban
				140944-31-6	Silperisone
				149979-74-8	Terbogrel
				154413-61-3	Ticolubant
				135354-02-8	Xaliprodin

CN code	CAS RN	Name	CN code	CAS RN	Name
2933 40 10	151096-09-2	Moxifloxacin		153438-49-4	Dapitant
	154612-39-2	Palinavir		140661-97-8	Deltibant
	127254-12-0	Sitafloxacin		162301-05-5	Ecenofloxacin
2933 40 90	143664-11-3	Elacridar		143322-58-1	Eletriptan
	159989-64-7	Nelfinavir		158747-02-5	Frovatriptan
	139314-01-5	Quilostigmine		153436-22-7	Gavestinel
2933 59 70	136470-78-5	Abacavir		157476-77-2	Lagatide
	135637-46-6	Atizoram		153504-81-5	Licostinel
	156862-51-0	Belaperidone		159776-70-2	Melagatran
	132810-10-7	Blonanserin		127657-42-5	Minodronic acid
	59989-18-3	Eniluracil		145375-43-5	Mitiglinide
	164150-99-6	Fandofloxacin		122332-18-7	Mivobulin
	167933-07-5	Flibanserin		156601-79-5	Nepaprazole
	160738-57-8	Gatifloxacin		114856-44-9	Oberadilol
	150378-17-9	Indinavir		158364-59-1	Pumaprazole
	141549-75-9	Indiseton		144034-80-0	Rizatriptan
	130018-77-8	Levocetirizine		169312-27-0	Talviraline
	130636-43-0	Nifekalant		94948-59-1	Tasonermin
	147149-76-6	Nolatrexed	2934 10 00	153242-02-5	Aseripide
	152939-42-9	Opanixil		136468-36-5	Foropafant
	133432-71-0	Peldesine		136381-85-6	Lintitript
	137281-23-3	Pemetrexed	2934 30 90	155213-67-5	Ritonavir
	130800-90-7	Sipatrigine		122320-73-4	Rosiglitazone
	148408-65-5	Sunepitron		135003-30-4	Apadoline
	103300-74-9	Taltirelin	2934 90 96	122384-88-7	Amlintide
	175865-60-8	Valganciclovir		108912-17-0	Atliprofen
	116308-55-5	Vatanidipine		154355-76-7	Atreleuton
2933 79 00	129722-12-9	Aripiprazole		135928-30-2	Beloxepin
	164656-23-9	Dutasteride		153507-46-1	Bibapcitide
	156001-18-2	Embusartan		107233-08-9	Cevimeline
	129300-27-2	Fabesetron		163252-36-6	Clevudine
	110958-19-5	Fasoracetam		118976-38-8	Dabelotine
	134143-28-5	Glaspimod		143249-88-1	Dexefaroxan
	155974-00-8	Ivabradine		154598-52-4	Efavirenz
	149503-79-7	Lefradafiban		155773-59-4	Ensaculin
	163250-90-6	Orbofiban		165800-04-4	Eperezolid
	133737-32-3	Pagoclone		148031-34-9	Eptifibatide
	135729-56-5	Palonosetron		136087-85-9	Fidarestat
	150408-73-4	Pranazepide		144245-52-3	Fomivirsen
2933 90 60	137332-54-8	Tivirapine		68134-81-6	Gacyclidine
	157182-32-6	Alatrofloxacin		145508-78-7	Icopezil
	153205-46-0	Asimadoline		117279-73-9	Israpafant
2933 90 95	123018-47-3	Atiprimod		133242-30-5	Landiolol
	135779-82-7	Bamaquimast		113457-05-9	Ledoxantrone
	121104-96-9	Celgosivir		165800-03-3	Linezolid
	159776-69-9	Cemadotin		110143-10-7	Lodenosine
				164178-54-5	Mazokalim
				148564-47-0	Milfasartan
				121032-29-9	Nelzarabine

CN code	CAS RN	Name	CN code	CAS RN	Name
2935 00 90	183747-35-5	Nepadutant	2938 90 90	150332-35-7	Pamaqueside
	167305-00-2	Omapatrilat	2939 50 00	136145-07-8	Arofylline
	176894-09-0	Omiloxetine	2939 90 90	149882-10-0	Lurtotecan
	153168-05-9	Pleconaril		162652-95-1	Vinflunine
	151126-32-8	Pramlintide	2940 00 90	132682-98-5	Glufosfamide
	179474-81-8	Prucalopride	2941 10 90	151287-22-8	Tobicillin
	111974-69-7	Quetiapine	2941 90 00	129639-79-8	Abafungin
	112887-68-0	Raltitrexed		135821-54-4	Ceftizoxime alapivoxil
	135459-90-4	Ranelic acid		101312-92-9	Valnemulin
	129791-92-0	Rifalazil		121584-18-7	Valspodar
	170902-47-3	Roxifiban	3002 10	118390-30-0	Interferon alfacon-1
	145574-90-9	Scopinast	3002 10 91	154361-48-5	Arcitumomab
	143248-63-9	Sinitrodil		179045-86-4	Basiliximab
	130403-08-6	Soretolide		158318-63-9	Bectumomab
	131987-54-7	Tazomeline		156586-90-2	Cedelizumab
	110221-53-9	Temocaprilat		182912-58-9	Clenoliximab
	147650-57-5	Tererstigmine		156586-89-9	Edrecolomab
	159098-79-0	Tilnoprofen arbamel		169802-84-0	Enlimomab pegol
	131094-16-1	Trafermin		167816-91-3	Faralimomab
	148998-94-1	Trecovirsen		167747-20-8	Felvizumab
	141575-50-0	Vedaclidine		171656-50-1	Igovomab
	107452-89-1	Ziconotide		170277-31-3	Infliximab
	139264-17-8	Zolmitriptan		174722-30-6	Keliximab
	154323-57-6	Almotriptan		166089-32-3	Lintuzumab
	151140-96-4	Avitriptan		162774-06-3	Nerelimomab
	138890-62-7	Brinzolamide		174722-31-7	Rituximab
	30236-32-9	Dexsotalol		167747-19-5	Sulesomab
	141626-36-0	Dronedaron		180288-69-1	Trastuzumab
	159634-47-6	Ibutamoren		161753-30-6	Daniplestim
	138384-68-6	Metesind	3002 10 95	142298-00-8	Emoctakin
	140695-21-2	Osutidine		142261-03-8	Hemoglobin crosfumaryl
	129981-36-8	Sampatrilat		154248-96-1	Iroplact
	139755-83-2	Sildenafil		137463-76-4	Milodistim
	127373-66-4	Sivelestat		166089-33-4	Nagrestipen
	177073-44-8	Choriogonadotropin alfa		113478-33-4	Nonacog alfa
	150490-84-9	Follitropin beta		145941-26-0	Oprelvekin
2937 22 00	123013-22-9	Amelometasone		112721-39-8	Pifonakin
2937 29 00	76675-97-3	Resocortol		148883-56-1	Tifacogin
2937 99 00	183552-38-7	Abarelax		123760-07-6	Zinostatin stimalamer
	140703-49-7	Avorelin		151912-42-4	Pamiteplase
	182212-66-4	Avotermin	3003 20 00	99821-47-3	Urokinase alfa
	165101-51-9	Becaplermin	3507 90 90	186638-10-8	Pegmusirudin
	157238-32-9	Cetermin		182815-43-6	Colesevelam
	116094-23-6	insulin aspart	3907 20 99	52757-95-6	Sevelamer
	160337-95-1	insulin glargine	3911 90 99	83513-48-8	Danaparoid sodium
	170851-70-4	Ipamorelin			
	158861-67-7	Pralmorelin			
	146706-68-5	Rismorelin	3913 90 80		

ANNEX II

Additional pharmaceutical intermediates, namely compounds used for the manufacture of finished pharmaceutical products, to receive duty-free treatment

CN code	CAS RN	Name
2844 40 30	82407-94-1	1-[4-(2-dimethylaminoethoxy)[14C]phenyl]-1,2-diphenylbutan-1-ol
2903 59 90	7051-34-5	Bromomethylcyclopropane
2904 90 85	4714-32-3	1-nitro-4-(1,2,2,2-tetrachloroethyl)benzene
2905 22 90	1113-21-9	(6E,10E,14E)-3,7,11,15-tetramethylhexadeca-1,6,10,14-tetraen-3-ol
	7212-44-4	3,7,11-trimethyldodeca-1,6,10-trien-3-ol
2905 29 90	2914-69-4	(S)-but-3-yn-2-ol
2905 49 10	1947-62-2	(2R,3R)-1,4-bis(mesyloxy)butane-2,3-diol
2905 50 20	148043-73-6	4,4,5,5,5-pentafluoropentane-1-ol
	75-89-8	2,2,2-trifluoroethanol
2905 50 99	57090-45-6	(R)-3-chloropropane-1,2-diol
2907 19 00	27673-48-9	5,8-dihydro-1-naphthol
2909 30 90	3383-72-0	2-chloroethyl 4-nitrophenyl ether
2910 30 00	51594-55-9	(R)-1-chloro-2,3-epoxypropane
2910 90 00	129940-50-7	(S)-[(trityloxy)methyl]oxirane
2912 49 00	1620-98-0	3,5-di-tert-butyl-4-hydroxybenzaldehyde
	2144-08-3	2,3,4-trihydroxybenzaldehyde
2914 50 00	28315-93-7	5-hydroxy-1,2,3,4-tetrahydro-1-naphthone
	104-20-1	4-(4-methoxyphenyl)butan-2-one
	1078-19-9	6-methoxy-1,2,3,4-tetrahydro-1-naphthone
2914 70 90	150587-07-8	21-benzyloxy-9- α -fluoro-11- β ,17- α -dihydroxy-16- α -methylpregna-1,4-diene-3,20-dione
	153977-22-1	trans-2-chloro-3-[4-(4-chlorophenyl)cyclohexyl]-1,4-naphthoquinone
	151265-34-8	21-chloro-16- α -methylpregna-1,4,9(11)-triene-3,20-dione
	534-07-6	1,3-dichloroacetone
2915 39 90	24085-06-1	2-acetoxy-5-acetylbenzyl acetate
	37413-91-5	3,20-dioxopregna-1,4,9(11),16-tetraen-21-yl acetate
	7753-60-8	17- α -hydroxy-3,20-dioxopregna-4,9(11)-diene-21-yl acetate
2915 90 80	18997-19-8	Chloromethyl pivalate
2916 20 00	3721-95-7	Cyclobutanecarboxylic acid
2916 31 00	132294-17-8	(1S,2S,3S)-2,3-bis(benzoyloxymethyl)cyclobutanol
	132294-16-7	(2S,3S)-2,3-bis(benzoyloxymethyl)cyclobutanone
2916 39 00	141109-25-3	2-bromo-2-(2-chlorophenyl)acetic acid
	119916-27-7	4,6-dibromo-3-fluoro-o-toluic acid
	55332-37-1	(S)-2-(4-fluorophenyl)-3-methylbutyric acid
	2417-72-3	Methyl 4-(bromomethyl)benzoate
	4276-85-1	2-(2,4,6-triisopropylphenyl)acetic acid
2917 19 90	6065-63-0	Diethyl dipropylmalonate
	28868-76-0	Dimethyl chloromalonate
2918 19 99	36394-75-9	(S)- α -chloroformylethyl acetate
	157604-22-3	Disodium (2S,3R)-2-hydroxy-3-isobutylsuccinate
	90315-82-5	Ethyl (R)-2-hydroxy-4-phenylbutyrate

CN code	CAS RN	Name
2918 29 90	168899-58-9	3-acetoxy-o-toluic acid
	3943-89-3	Ethyl 3,4-dihydroxybenzoate
2918 30 00	302-97-6	3-oxoandrost-4-ene-17-beta-carboxylic acid
2918 90 90	157283-68-6	Isopropyl (Z)-7-[(1R,2R,3R,5S)-3,5-dihydroxy-2-[(E)-(3R)-3-hydroxy-4-[3-(trifluoromethyl)phenoxy]but-1-enyl]cyclopentyl]hept-5-enoate
	70264-94-7	Methyl 4-(bromomethyl)-m-anisate
	33924-48-0	Methyl 5-chloro-o-anisate
2920 90 10	208338-09-4	(4R,5R)-4,5-bis(mesyloxymethyl)-1,3,2-dioxathiolane 2,2-dioxide
	35180-01-9	Chloromethyl isopropyl carbonate
	16606-55-6	(R)-propylene carbonate
2920 90 85	31618-90-3	Diethyl (tosyloxy)methylphosphonate
2921 19 80	5407-04-5	3-chloropropyl dimethylammonium chloride
2921 29 00	100-36-7	2-aminoethyl diethylamine
	156886-85-0	N,N'-bis[3-(ethylamino)propyl]propane-1,3-diamine tetrahydrochloride
2921 30 10	167944-94-7	Cyclohexylammonium 1-[(S)-2-(tert-butoxycarbonyl)-3-(2-methoxyethoxy)propyl]cyclopentanecarboxylate
2921 43 00	393-11-3	Alpha, alpha, alpha-trifluoro-4-nitro-m-toluidine
2921 49 10	328-93-8	Alpha, alpha, alpha, alpha', alpha', alpha'-hexafluoro-2,5-xylidine
2921 49 90	132173-07-0	(Z)-N-[3-(3-chloro-4-cyclohexylphenyl)prop-2-enyl]-N-ethylcyclohexylamine hydrochloride
	69385-30-4	2,6-difluorobenzylamine
	129140-12-1	1-ethyl-1,4-diphenylbut-3-enylamine
	166943-39-1	Methyl(4'-nitrophenethyl)amine hydrochloride
	81972-27-2	3-(trichlorovinyl)aniline hydrochloride
	33881-72-0	Triethylaniline
2922 19 90	154598-58-0	(S)-2-(2-amino-5-chlorophenyl)-4-cyclopropyl-1,1,1-trifluorobut-3-yn-2-ol
	151851-75-1	(R)-2-amino-2-ethylhexan-1-ol
	534-03-2	2-aminopropane-1,3-diol
	54527-65-0	2-[benzyl(methyl)amino]ethyl acetoacetate
	151807-53-3	(1RS,2RS,3SR)2,3-bis(benzoyloxymethyl)cyclobutylamine
	83647-29-4	3-[(Z)-1-[4-(2-dimethylaminoethoxy)phenyl]-2-phenylbut-1-enyl]phenol
	1159-03-1	5-(3-dimethylaminopropyl)-10,11-dihydrodibenzo[a,d]cyclohepten-5-ol
2922 30 00	2958-36-3	2-amino-2',5-dichlorobenzophenone
2922 49 70	128013-69-4	3-(aminomethyl)-5-methylhexanoic acid
	35453-19-1	5-amino-2,4,6-triiodoisophthalic acid
	67299-45-0	Cis-4-(benzyloxycarbonyl)cyclohexylammonium tosylate
	1118-89-4	Diethyl L-glutamate hydrochloride
	154772-45-9	Ethyl (S)-3-aminopent-4-ynoate hydrochloride
	119916-05-1	Methyl 3-amino-4,6-dibromo-o-toluate
	961-69-3	Potassium (R)-N-(3-ethoxy-1-methyl-3-oxoprop-1-enyl)-2-phenylglycine
2922 50 00	35205-50-6	4'-benzyloxy-2-[(1-methyl-2-phenoxyethyl)amino]propiophenone hydrochloride
	121524-09-2	Ethyl ((7S)-7-[[[(2R)-2-(3-chlorophenyl)-2-hydroxyethyl]amino]-5,6,7,8-tetrahydro-2-naphthoxy]acetate hydrochloride
	16589-24-5	4-[1-hydroxy-2-(methylamino)ethyl]phenol--L-tartaric acid (2:1)
	59338-84-0	Methyl 4-amino-5-nitro-o-anisate
2924 10 00	90303-36-9	N-[N-(tert-butoxycarbonyl)-L-alanyl]-L-alanine hydrate
	116833-20-6	2-(ethylmethylamino)acetamide

CN code	CAS RN	Name
2924 29 90	112522-64-2	4-acetamido-2'-aminobenzanilide
	24201-13-6	4-acetamido-5-chloro-o-anisic acid
	27313-65-1	N-acetyl-3-(3,4-dimethoxyphenyl)-DL-alanine
	40187-51-7	5-acetylsalicylamide
	148051-08-5	5-amino-N,N'-bis[2-acetoxy-1-(acetoxymethyl)ethyl]-2,4,6-triiodoisophthalamide
	76801-93-9	5-amino-N,N'-bis(2,3-dihydroxypropyl)-2,4,6-triiodoisophthalamide
	41526-21-0	2'-benzoyl-2-bromo-4'-chloroacetanilide
	91558-42-8	Benzyl (1-carbamoyl-2-hydroxypropyl)carbamate
	1584-62-9	2-bromo-4'-chloro-2'-(2-fluorobenzoyl)acetanilide
	168960-18-7	Tert-butyl (1R,4S)-4-(hydroxymethyl)cyclopent-2-enylcarbamate
	50978-11-5	3,5-diacetamido-2,4,6-triiodobenzoic acid dihydrate
	166518-60-1	N-[(2,6-diisopropylphenoxy)sulfonyl]-2-(2,4,6-triisopropylphenyl)acetamide
	137246-21-0	N-(1-ethyl-1,4-diphenylbut-3-enyl)cyclopropanecarboxamide
	52806-53-8	2-hydroxy-2-methyl-4'-nitro-3'-(trifluoromethyl)propionanilide
	4093-29-2	Methyl 4-acetamido-o-anisate
	176972-62-6	Methyl (1S,2S)-1-benzyl-3-chloro-2-hydroxypropylcarbamate
	41844-71-7	Methyl N-(methoxycarbonyl)-L-phenylalaninate
	153441-77-1	Methyl N-(phenoxycarbonyl)-L-valinate
2925 19 80	1075-89-4	8-azaspiro[4.5]decane-7,9-dione
	88784-33-2	1-benzyl hydrogen (S)-4-phthalimidoglutarate
2925 20 00	149177-92-4	4'-amidinosuccinanic acid hydrochloride
2926 90 99	39186-58-8	4-bromo-2,2-diphenylbutanenitrile
	186038-82-4	Diethyl (1-cyano-3-methylbutyl)malonate
	15760-35-7	3-methylenecyclobutanecarbonitrile
2928 00 90	192802-28-1	(S)-O-benzylaldehyde-N-(tert-butoxycarbonyl)hydrazone
	84080-70-6	4-chloro-2-[(Z)-(methoxycarbonyl)methoxyimino]-3-oxobutyric acid
	53016-31-2	13-ethyl-17- α -hydroxy-18,19-dinorpregn-4-en-20-yn-3-one oxime
	130580-02-8	trans-2'-fluoro-4-hydroxychalcone O-[(Z)-2-(dimethylamino)ethyl]oxime--fumaric acid (2:1)
	55819-71-1	(RS)-serinohydrazide hydrochloride
2929 90 00	139976-34-4	N'- α -(tert-butoxycarbonyl)-N-methoxy-N-methyl-N'-omega-nitro-L-argininamide
	2188-18-3	N'- α -(tert-butoxycarbonyl)-N'-omega-nitro-L-arginine
	92050-02-7	2,6-diisopropylphenyl sulfamate
2930 90 16	105996-54-1	N,N'-bis(trifluoroacetyl)-DL-homocystine
2930 90 70	157521-26-1	(S)-2-(acetylthio)-3-phenylpropionic acid--dicyclohexylamine (1:1)
	148757-89-5	9-bromononyl 4,4,5,5,5-pentafluoropentyl sulfide
	6320-03-2	o-chlorothiophenol
	182149-25-3	N,N'-[dithiobis(o-phenylenecarbonyl)]bis-L-isoleucine
	33174-74-2	2,2'-dithiodibenzonitrile
	87483-29-2	4-fluorobenzyl 4-(methylthio)phenyl ketone
	162515-68-6	2-[1-(mercaptomethyl)cyclopropyl]acetic acid
	4274-38-8	2-mercapto-5-(trifluoromethyl)anilinium chloride
	62140-67-4	Methyl 5-(ethylsulfonyl)-o-anisate
	1134-94-7	2-(phenylthio)aniline

CN code	CAS RN	Name
2931 00 95	17814-85-6	(4-carboxylbutyl)triphenylphosphonium bromide
	1660-95-3	Tetraisopropyl methylenediphosphonate
2932 19 00	86087-23-2	(S)-tetrahydrofuran-3-ol
2932 29 80	23363-33-9	4'-(benzyloxycarbonyl)-4'-demethylepipodophyllotoxin
	192704-56-6	11- α -hydroxy-7- α -(methoxycarbonyl)-3-oxopregn-4-ene-21,17- α -carb lactone
	73726-56-4	11- α -hydroxy-3-oxopregna-4,6-diene-21,17- α -carb lactone
2932 99 70	170242-34-9	(S)-2-amino-5-(1,3-dioxolan-4-yl)valeric acid
	57999-49-2	2-(3-bromophenoxy)tetrahydropyran
	157518-70-2	(2R)-2-[(S)-2,2-dimethyl-5-oxo-1,3-dioxolan-4-yl]-4-methylvaleric acid
	114870-03-0	Methyl O-2-deoxy-6-O-sulfo-2-(sulfoamino)- α -D-glucopyranosyl-(1,4)-O-beta-D-glucopyranuronosyl-(1,4)-O-2-deoxy-3,6-di-O-sulfo-2-(sulfoamino)- α -D-glucopyranosyl-(1,4)-O-2-O-sulfo- α -L-idopyranuronosyl-(1,4)-2-deoxy-2-(sulfoamino)-6-(hydrogen sulfate)- α -D-glucopyranoside, decasodium salt
2932 99 80	88128-61-4	(3aS,9aS,9bR)-3a-methyl-6-[2-(2,5,5-trimethyl-1,3-dioxan-2-yl)ethyl]-1,2,4,5,8,9a,9b-octahydro-3aH-cyclopenta[a]naphthalene-3,7-dione
	130525-62-1	(4S,5R,6R)-5-acetamido-4-amino-6-[(1R,2R)-1,2,3-trihydroxypropyl]-5,6-dihydropyran-2-carboxylic acid
	107188-37-4	2-(4-aminophenoxyethyl)-2,5,7,8-tetramethyl-4-oxochroman-6-yl acetate
	69999-16-2	(2,3-dihydrobenzofuran-5-yl)acetic acid
	107188-34-1	2,5,7,8-tetramethyl-2-(4-nitrophenoxyethyl)-4-oxochroman-6-yl acetate
2933 19 90	139756-01-7	1-methyl-4-nitro-3-propylpyrazole-5-carboxamide
	59194-35-3	N'1-methyl-1H-pyrazole-1-carboxamidine hydrochloride
	4023-02-3	Pyrazole-1-carboxamidine hydrochloride
2933 29 90	151012-31-6	3-(4-bromobenzyl)-2-butyl-4-chloro-1H-imidazol-5-ylmethanol
	151257-01-1	2-butyl-1,3-diazaspiro[4.4]non-1-en-4-one hydrochloride
	152146-59-3	4-(2-butyl-5-formylimidazol-1-ylmethyl)benzoic acid
	68282-49-5	2-butylimidazole-5-carbaldehyde
	138401-24-8	4'-[(2-butyl-4-oxo-1,3-diazaspiro[4.4]non-1-en-3-yl)methyl]biphenyl-2-carbonitrile
2933 39 95	176381-97-8	(S)-N-[4-(4-acetamido-4-phenyl-1-piperidyl)-2-(3,4-dichlorophenyl)butyl]-N-methylbenzamide-fumaric acid (1:1)
	171764-07-1	(S)-2-amino-3,3-dimethyl-N-2-pyridylbutyramide
	180250-77-5	(2S,3S)-3-amino-2-ethoxy-N-nitropiperidine-1-carboxamidine hydrochloride
	65326-33-2	2-amino-3-pyridyl methyl ketone
	142034-92-2	(1S,3S,4S)-1-azabicyclo[2.2.1]heptan-3-ol
	21472-89-9	(+)-1-azabicyclo[2.2.1]heptan-3-one
	142034-97-7	(1R,4S)-1-azabicyclo[2.2.1]heptan-3-one
	180050-34-4	(1S,4R)-1-azabicyclo[2.2.1]heptan-3-one O-[(Z)-(3-methoxyphenyl)ethynyl]oxime--maleic acid (1:1)
	173050-51-6	(R)-N-(1-{3-[1-benzoyl-3-(3,4-dichlorophenyl)-3-piperidyl]propyl}-4-phenyl-4-piperidyl)-N-methylacetamide hydrochloride
	188591-61-9	1-(4-benzyloxyphenyl)-2-(4-hydroxy-4-phenyl-1-piperidyl)propan-1-one
	22065-85-6	1-benzylpiperidine-4-carbaldehyde
	160588-45-4	10,10-bis[(2-fluoro-4-pyridyl)methyl]anthrone

CN code	CAS RN	Name
	157688-46-5	2-[1-(tert-butoxycarbonyl)-4-piperidyl]acetic acid
	2008-75-5	1-(2-chloroethyl)piperidinium chloride
	5382-23-0	4-chloro-1-methylpiperidine hydrochloride
	5326-23-8	6-chloronicotinic acid
	168273-06-1	5-(4-chlorophenyl)-1-(2,4-dichlorophenyl)-4-methyl-N-piperidino-1H-pyrazole-3-carboxamide
	7379-35-3	4-chloropyridine hydrochloride
	77145-61-0	1-(6-chloro-2-pyridyl)-4-piperidylamine hydrochloride
	56488-00-7	3-(cyanoimino)-3-piperidinopropionitrile
	193275-84-2	4-{4-[(11R)-3,10-dibromo-8-chloro-5,6-dihydro-11H-benzo[5,6]cyclohepta[1,2-b]pyridin-11-yl]piperidinocarbonylmethyl}piperidine-1-carboxamide
	193275-85-3	4-{4-[(11S)-3,10-dibromo-8-chloro-5,6-dihydro-11H-benzo[5,6]cyclohepta[1,2-b]pyridin-11-yl]piperidinocarbonylmethyl}piperidine-1-carboxamide
	875-35-4	2,6-dichloro-4-methylnicotinonitrile
	153050-21-6	(S)-1-{2-[3-(3,4-dichlorophenyl)-1-(3-isopropoxyphenacyl)-3-piperidyl]ethyl}-4-phenyl-1-azoniabicyclo[2.2.2]octane chloride
	35794-11-7	3,5-dimethylpiperidine
	1452-94-4	Ethyl 2-chloronicotinate
	49608-01-7	Ethyl 6-chloronicotinate
	5223-06-3	2-(5-ethyl-2-pyridyl)ethanol
	189894-57-3	1-[(1S,2S)-2-hydroxy-2-(4-hydroxyphenyl)-1-methylethyl]-4-phenylpiperidin-4-ol methanesulfonate trihydrate
	5006-66-6	6-hydroxynicotinic acid
	118175-10-3	[4-(3-methoxypropoxy)-3-methyl-2-pyridyl]methanol
	179024-48-7	N-[(R)-9-methyl-4-oxo-1-phenyl-3,4,6,7-tetrahydro[1,4]diazepino[6,7,1-hi]indol-3-yl]isonicotinamide
	103577-66-8	3-methyl-4-(2,2,2-trifluoroethoxy)-2-pyridylmethanol
	5435-54-1	3-nitro-4-pyridone
	4783-86-2	4-phenoxy pyridine
	40807-61-2	4-phenylpiperidin-4-ol
	5005-36-7	2-phenyl-2-pyridylacetonitrile
	6622-91-9	4-pyridylacetic acid hydrochloride
	192329-80-9	4-(4-pyridyloxy)benzenesulfonic acid
	192330-49-7	4-(4-pyridyloxy)benzenesulfonyl chloride hydrochloride
2933 40 10	119916-34-6	7-bromo-1-cyclopropyl-6-fluoro-5-methyl-4-oxo-1,4-dihydroquinoline-3-carboxylic acid
	170143-39-2	3-methyl hydrogen 7-chloro-1,4-dihydro-4-oxoquinoline-2,3-dicarboxylate
	136465-98-0	N-(quinolylcarbonyl)-L-asparagine
2933 40 90	136522-17-3	(3S,4aS,8aS)-2-[2R,3S]-3-amino-2-hydroxy-4-phenylbutyl]-N-tert-butyldecahydroisoquinoline-3-carboxamide
	149057-17-0	(S)-N-tert-butyl-1,2,3,4-tetrahydroisoquinoline-3-carboxamide hydrochloride
	186537-30-4	(S)-N-tert-butyl-1,2,3,4-tetrahydroisoquinoline-3-carboxamide sulfate
	146362-70-1	2-{[1-(7-chloro-4-quinolyl)-5-(2,6-dimethoxyphenyl)-1H-pyrazol-3-yl]carbonylamino}adamantane-2-carboxylic acid
	178680-13-2	Methyl {(1S,2R)-1-benzyl-3-[(3S,4aS,8aS)-3-(tert-butylcarbomoyl)decahydro-2-isoquinolyl]-2-hydroxypropyl} carbamate
	181139-72-0	Methyl 2-[(S)-3-[(E)-3-[2-(7-chloro-2-quinolyl)vinyl]phenyl]-3-hydroxypropyl]benzoate
	149968-11-6	Methyl 2-(3-[(E)-3-[2-(7-chloro-2-quinolyl)vinyl]phenyl]-3-oxopropyl)benzoate
	74163-81-8	(S)-1,2,3,4-tetrahydroisoquinoline-3-carboxylic acid

CN code	CAS RN	Name
2933 59 70	13889-98-0	1-acetylpiperazine
	156126-53-3	(1R,2R,3S)-2-amino-9-[2,3-bis(benzoyloxymethyl)cyclobutyl]-9H-purin-6-one
	147149-89-1	2-amino-5-bromo-6-methylquinazolin-4(1H)-one
	172015-79-1	[(1S,4R)-4-(2-amino-6-chloro-9H-purin-9-yl)cyclopent-2-enyl]methanol hydrochloride
	171887-03-9	N-(2-amino-4,6-dichloropyrimidin-5-yl)formamide
	707-99-3	6-amino-9H-purin-9-ylethanol
	14047-28-0	(R)-2-(6-amino-9H-purin-9-yl)-1-methylethanol
	147127-20-6	(R)-[2-(6-amino-9H-purin-9-yl)-1-methylethoxy]methylphosphonic acid
	149950-60-7	6-benzyl-1-(ethoxymethyl)-5-isopropylpyrimidine-2,4(1H,3H)-dione
	156126-83-9	(1R,2R,3S)-9-[2,3-bis(benzoyloxymethyl)cyclobutyl]-6-iodo-9H-purin-2-ylamine
	202138-50-9	Bis[(isopropylloxycarbonoxy)methyl [R]-2-(6-amino-9H-purin-9-yl)-1-methylethoxy]methylphosphonate-fumaric acid (1:1)
	179688-29-0	6,7-bis(2-methoxyethoxy)quinazolin-4(1H)-one
	56-06-4	2,6-diaminopyrimidin-4-ol
	150728-13-5	4,6-dichloro-5-(methoxyphenoxy)-2,2'-bipyrimidinyl
	188416-34-4	(2RS,3SR)-2-(2,4-difluorophenyl)-3-(5-fluoropyrimidin-4-yl)-1-(1H-1,2,4-triazol-1-yl)butan-2-ol- (1R,4S)-2-oxobornane-10-sulfonic acid (1:1)
	171228-49-2	4-[4-(4-{4-[(3R,5R)-5-(2,4-difluorophenyl)-5-(1H-1,2,4-triazol-1-ylmethyl)tetrahydrofuran-3-ylmethoxy]phenyl} piperazin-1-yl)phenyl]-1-[(1S,2S)-1-ethyl-2-hydroxypropyl]-1,2,4-triazol-5(4H)-one
	153537-73-6	(S)-2-(4-{[(2,7-dimethyl-4-oxo-1,4-dihydroquinazolin-6-yl)methyl](prop-2-ynyl)amino}-2-fluorobenzamido-4-(1H-tetrazol-5-yl)butyric acid
	7280-37-7	Estropipate
	112733-28-5	Ethyl [3-(4-bromo-2-fluorobenzyl)-7-chloro-2,4-dioxo-1,2,3,4-tetrahydroquinazolin-1-yl]acetate
	137234-87-8	6-ethyl-5-fluoropyrimidin-4(1H)-one
	183319-69-9	(3-ethynylphenyl)[6,7-bis(2-methoxyethoxy)quinazolin-4-yl]amine hydrochloride
	19690-23-4	6-iodo-1H-purin-2-ylamine
	696-07-1	5-iodouracil
	20535-83-5	6-methoxy-1H-purin-2-ylamine
	65-71-4	5-methyluracil
	184177-81-9	Phenyl {4-[4-(4-hydroxyphenyl)piperazin-1-yl]phenyl} carbamate
	20980-22-7	2-(piperazin-1-yl)pyrimidine
	154126-48-6	Tetrabutylammonium (6-iodo-1H-purin-2-yl)amide
	66-22-8	Uracil
2933 79 00	175873-08-2	4-[(S)-3-amino-2-oxopyrrolidin-1-yl]benzonitrile hydrochloride
	61865-48-3	(+ -)-2-azabicyclo[2.2.1]hept-5-en-3-one
	79200-56-9	(1R-4S)-2-azabicyclo[2.2.1]hept-5-en-3-one
	159593-17-6	4-tert-butylbenzyl 2-{(2R,3S)-3-[(R)-1-tert-butyltrimethylsilyloxy]ethyl}-2-[(1R,3S)-3-methoxy-2-oxocyclohexyl]-4-oxoazetidin-1-yl{-2-oxoacetate
	118289-55-7	6-chloro-5-(2-chloroethyl)indol-2(3H)-one
	56341-37-8	6-chloroindol-2(3H)-one
	175873-10-6	Ethyl 3-(3-{(S)-1-[4-(N'-2-hydroxyamidino)phenyl]-2-oxopyrrolidin-3-yl}ureido)propionate
	139122-76-2	4-(2-methyl-2-phenylhydrazino)-5,6-dihydro-2-pyridone
	90776-59-3	4-nitroxyethyl-4-methyl-7-oxo-1-azabicyclo[3.2.0]hept-2-ene-2-carboxylate

CN code	CAS RN	Name
2933 90 50	179528-39-3	N-(biphenyl-2-yl)-4-[(2-methyl-4,5-dihydro-1H-imidazo[4,5-d][1]benzazepin-6-yl)carbonyl]benzamide
	139592-99-7	(Z)-1-[3-chloro-4-cyclohexylphenyl]pro-2-enyl]hexahydro-1H-azepin hydrochloride
2933 90 60	188978-02-1	(4R,5S,6S,7R)-1-[(3-amino-1H-indazol-5-yl)methyl]-4,7-dibenzyl-3-butyl-5,6-dihydroxylhexahydro-2H-1,3-diazepin-2-one
	70890-50-5	3-amino-7-methyl-5-phenyl-1H-1,4-benzodiazepin-2(3H)-one
	106928-72-7	Tert-butyl (1S,9S)-6,10-dioxo-9-phthalimidooctahydropyridazo[1,2-a] [1,2]diazepine-1-carboxylate
2933 90 95	2886-65-9	7-chloro-5-(2-fluorophenyl)-1H-1,4-benzodiazepin-2(3H)-one
	64137-52-6	[3-(1H-benzimidazol-2-yl)propyl]methylamine
	120851-71-0	Trans-1-benzoyl-4-phenyl-L-proline
	151860-16-1	Meso-3-benzyl-6-nitro-3-azabicyclo[3.1.0]hexane
	65632-62-4	(S)-1-(benzyloxycarbonyl)hexahydropyridazine-3-carboxylic acid
	143322-57-0	5-bromo-3-[(R)-1-methylpyrrolidin-2-ylmethyl]indole
	31251-49-9	8-chloro-5,6-dihydro-11H-benzo[5,6]cyclohepta[1,2-b]pyridin-11-one
	7250-67-1	N-(2-chloroethyl)pyrrolidine hydrochloride
	170142-29-7	7-chloro-2(4-methoxy-2-methylphenyl)-2,3-dihydro-5H-pyridazino[4,5-b]quinoline-1,4,10-trione, sodium salt
	100643-71-8	8-chloro-11-(4-piperidylidene)-5,6-dihydro-11H-benzo[5,6]cyclohepta[1,2-b]pyridine
	194602-25-0	Dibenzyl 1-2,4-difluorophenyl)-2-(1H-1,2,4-triazol-1-yl)-1-(1H-1,2,4-triazol-1-ylmethyl)ethyl phosphate
	176161-55-0	(5,6-dichloro-1H-benzimidazol-2-yl)isopropylamine
	178619-89-1	6,7-dichloro-2,3-dimethoxyquinoxalin-5-ylamine
	71208-55-4	diethyl (6-chloro-9H-carbazol-2-yl)methylmalonate
	137733-33-6	N',N'-diethyl-2-methyl-N-(6-phenyl-5-propylpyridazin-3-yl)propane-1,2-diamine--fumaric acid (2:3)
	194602-27-2	Diphenyl[(S)-pyrrolidin-3-yl]acetonitrile hydrobromide
	153435-96-2	Ethyl 4,6-dichloro-3-formylindole-2-carboxylate
	185453-89-8	7-ethyl-3-[2-(trimethylsilyloxy)ethyl]indole
	2380-94-1	4-hydroxyindole
	182073-77-4	N'-[N-methoxycarbonyl-L-valyl]-N-[(S)-3,3,3-trifluoro-1-isopropyl-2-oxopropyl]-L-prolinamide
	155322-92-2	(3R)-3-[(S)-1-(methylamino)ethyl]pyrrolidine
	127105-49-1	Methyl (S)-2-amino-4-(1H-tetrazol-5-yl)butyrate
	132026-12-1	4-(2-methyl-1H-imidazo[4,5-c]pyridin-1-yl)benzoic acid
	85440-79-5	2-methyl-1-nitrosoindoline
	122852-75-9	5-methyl-2,3,4,5-tetrahydro-1H-pyrido[4,3-b]indol-1-one
	190791-29-8	(5R,6S)-6-phenyl-5-[4-(2-pyrrolidinoethoxy)phenyl]-5,6,7,8-tetrahydro-2-naphthol--(-)-tartaric acid (1:1)
	59032-27-8	Sodium 1,2,3-triazole-5-thiolate
	143722-25-2	2-(2-trityl-2H-tetrazol-5-yl)phenylboronic acid
2934 10 00	180144-61-0	3-[[4-(4-amidinophenyl)thiazol-2-yl] [1-(carboxymethyl)-4-piperidyl]amino} propionic acid
	174761-17-2	Benzhydryl 7-[(Z)-2-[2-tert-butoxycarbonylamino]thiazol-4-yl]-4-(3-methylbut-2-enyloxycarbonyl)but-2-enamido}-3-cephem-4-carboxylate
	190841-79-3	Ethyl 3-({4-[4-(N-ethoxycarbonylamidino)phenyl]thiazol-2-yl} [1-(ethoxycarbonylmethyl)-4-piperidyl]amino)propionate
	556-90-1	2-imino-1,3-thiazol-4-one
	105889-80-3	Pivaloyloxymethyl 7-[(Z)-2-[2-(tert-butoxycarbonylamino)thiazol-4-yl]pent-2-enamido}-3-(carbamoyloxymethyl)-3-cephem-4-carboxylate
	2295-31-0	Thiazolidine-2,4-dione

CN code	CAS RN	Name
2934 20 80	89604-92-2	Tert-butyl 2-[[1-(2-aminothiazol-4-yl)-2-(benzisothiazol-2-ylthio)-2-oxoethylidene]aminoxy]-2-methylpropionate
	177785-47-6	(2S,3S)-3-methyl-2-(3-oxo-2,3-dihydro-1,2-benzisothiazol-2-yl)valeric acid
2934 90 96	160115-08-2	{{(E)-[(6R,7R)-7-amino-2-carboxylato-8-oxo-thia-1-azabicyclo[4.2.0]oct-2-en-3-yl]allyl}(carbamoylmethyl)(ethyl)methylammonium
	143491-57-0	(2R,5S)-4-amino-5-fluoro-1-[2-(hydroxymethyl)-1,3-oxathiolan-5-yl]pyrimidin-2(1H)-one
	80370-59-8	7-amino-3-(2-furoylthiomethyl)-3-cephem-4-carboxylic acid
	177575-17-6	(S)-N-{5-[2-(2-amino-4-oxo-4,6,7,8-tetrahydro-1H-pyrimido[5,4-b][1,4]thiazin-6-ethyl)-2-thenoyl]-L-glutamic acid
	186521-45-9	(6S)-5-[2-(2-amino-4-oxo-4,6,7,8-tetrahydro-3H-pyrimido[5,4-b][1,4]thiazin-6-yl)ethyl]thiophene-2-carboxylic acid
	116833-10-4	(Z)-2-(5-amino-1,2,4-thiadiazol-3-yl)-2-[(fluoromethoxy)imino]acetic acid
	38313-48-3	3',5'-anydrothymidine
	3083-77-0	1-(beta-D-arabinofuranosyl)pyrimidine-2,4(1H,3H)-dione
	108895-45-0	3'-azido-2',3'-dideoxy-5-methylcytidine hydrochloride
	7787-68-4	Benzhydryl 6-(4-methylbenzamido)penicillanate 4-oxide
	157341-41-8	(2S)-N-[(R)-1-(1,3-benzodioxol-5-yl)butyl]-3,3-diethyl-2-{4-[(4-methylpiperazin-1-yl(carbonyl)phenoxy)]-4-oxoazetidine-1-carboxamide
	122567-97-9	5'-benzoyl-2',3'-didehydro-3'-deoxythymidine
	158512-24-4	(3aS,8aR)-3-[(2R,4S)-2-benzyl-4,5-epoxyvaleryl]-2,2-dimethyl-3,3a,8,8a-tetrahydro-2H-indeno[1,2-d]oxazole
	168828-81-7	Benzyl (3-fluoro-4-morpholinophenyl)carbamate
	14282-76-9	2-bromo-3-methylthiophene
	184475-35-2	(3-chloro-4-fluorophenyl)[7-methoxy-6-(3-morpholinopropoxy)quinazolin-4-yl]amine
	63-37-6	Cytidine 5'-(dihydrogen phosphate)
	145514-04-1	(2R,4R)-4-(2,6-diamino-9H-purin-9-yl)-1,3-dioxolan-2-ylmethanol
	177932-89-7	(4R,5S,6S,7R)-4,7-dibenzyl-1,3-bis(3-aminobenzyl)-5,6-dihydroxyhexahydro-2H-1,3-bis(3-aminobenzyl)-5,6-dihydroxyhexahydro-2H-1,3-diazepin-2-one dimethanesulfonate
	177575-19-8	Diethyl N-{5-[2-((6S)-2-amino-4-oxo-4,6,7,8-tetrahydro-3H-pyrimido[5,4-b][1,4]thiazin-6-yl)ethyl]-2-thenoyl}-L-glutamate
	175712-02-4	[(3S,5S)-5-(2,4-difluorophenyl)-5-(1H-1,2,4-triazol-1-ylmethyl)tetrahydrofuran-3-yl]methyl 4-chlorobenzenesulfonate
	178357-37-4	(5aR,11bS)-9,10-dimethoxy-2-propyl-4,5,5a,6,7,11b-hexahydrobenzo[f]thieno[2,3-c]quinoline hydrochloride
	186521-41-5	Dimethyl 2-[(S)-1-(tert-butoxycarbonylaminoethyl)-2-(5-ethoxycarbonyl-2-thienyl)propylthio]malonate
	84915-43-5	(3S)-2,2-dimethyl-1,4-thiazinane-3-carboxylic acid
	3206-73-3	DL-5-(1,2-dithiolan-3-yl)valeramide
	186521-40-4	Ethyl 5-[(3S)-3-(acetylthio)-4-(tert-butoxycarbonylamino)butyl]thiophene-2-carboxylate
	208337-84-2	Ethyl 5-[(3R)-4-amino-3-hydroxybutyl]thiophene-2-carboxylate
	186521-44-8	Ethyl (6S)-5-[2-(2-amino-4-oxo-4,6,7,8-tetrahydro-3H-pyrimido[5,4-b][1,4]thiazin-6-yl)ethyl]thiophene-2-carboxylate
	208337-82-0	Ethyl 5-(but-3-enyl)thiophene-2-carboxylate
	186521-38-0	Ethyl 5-[(3R)-4-(tert-butoxycarbonylamino)-3-hydroxybutyl]thiophene-2-carboxylate
	186521-39-1	Ethyl 5-[(3R)-4-(tert-butoxycarbonylamino)-3-(mesyloxy)butyl]thiophene-2-carboxylate

CN code	CAS RN	Name
2935 00 90	208337-83-1	Ethyl 5-[(3R)-3,4-dihydroxybutyl]thiophene-2-carboxylate
	143468-96-6	Ethyl hydrogen (2-thienylmethyl)malonate
	63877-96-3	2-(4-fluorobenzyl)thiophene
	112984-60-8	(+)-6-fluoro-1-methyl-4-oxo-7-(piperazin-1-yl)-4H-[1,3]thiazetol[3,2-a]quinoline-3-carboxylic acid
	4691-65-0	Inosine 5'-disodium phosphate
	167304-98-5	Methyl (4S,7S,10aS)-4-amino-5-oxooctahydr-7H-pyrido[2,1-b][1,3]thiazepine-7-carboxylate
	130209-90-4	Methyl 2-(2-chlorophenyl)-2-(4,5,6,7-tetrahydrothieno[3,2-c]pyridin-5-yl)acetate hydrochloride
	147086-83-7	N-[(4S,6S)-6-methyl-7,7-dioxo-5,6-dihydro-4H-thieno[2,3-b]thiopyran-4-yl]acetamide
	181696-73-1	5-methyl-3,4-diphenyl-4,5-dihydroisoxazol-5-ol
	186521-42-6	Methyl (S)-6-{2-[5-ethoxycarbonyl]-2-thienyl}ethyl}-3-oxo1,4-thiazinane-2-carboxylate
	59804-25-0	Methyl 4-hydroxy-2-methyl-2H-thieno[2,3-e][1,2]thiazine-3-carboxylate 1,1-dioxide
	78850-37-0	Methyl (3aR,4R,7aR)-2-methyl-4-[1S,2R)-1,2,3-triacetoxypentyl]-3a,7a-dihydro-4H-pyrano[3,4-d]oxazole-6-carboxylate
	39925-10-5	Methyl 1-(2,3,5-tri-O-acetyl-beta-D-ribofuranosyl)-1H-1,2,4-triazole-3-carboxylate
	1463-10-1	5-methyluridine
	25954-21-6	5-methyluridine hemihydrate
	28783-41-7	4,5,6,7-tetrahydrothieno[3,2-c]pyridine hydrochloride
	50-89-5	Thymidine
	183556-68-5	(S)-N-[(1S,2R)-3-[(1,3-benzodioxol-5-ylsulfonyl)(isobutyl)amino]-1-benzyl-2-hydroxypropyl]-3,3-dimethyl-2-(sarcosylamino)butyramide
	6292-59-7	4-tert-butylbenzenesulfonamide
	150375-75-0	N'-[(2R,3S)-5-chloro-3-(2-chlorophenyl)-1-[(3,4-dimethoxyphenyl)sulfonyl]-3-hydroxy-2,3-dihydro-1H-indol-2-ylcarbonyl]-L-prolinamide
	180200-68-4	4-(4-cyclohexyl-2-methyloxazol-5-yl)-2-fluorobenzenesulfonamide
	192329-83-2	(3S)-2,2-dimethyl-4-[4-(4-pyridyloxy)phenylsulfonyl]-1,4-thiazinane-3-carboxylic acid
	194602-23-8	2-ethoxy-5-[(4-methylpiperazin-1-yl)sulfonyl]benzoic acid
	179524-67-5	(S)-2-{3-[2-fluorobenzyl)sulfonylamino]-2-oxo-2,3-dihydro-1-pyridyl}-N-(1-formyl-4-guanidinobutyl)acetamide
	17852-52-7	4-hydrazonobenzenesulfonamide hydrochloride
	192329-42-3	(S)-N-hydroxy-2,2-dimethyl-4-[4-(4-pyridyloxy)phenylsulfonyl]-1,4-thiazinane-3-carboxamide
	100632-57-3	4-[(4-mesyamino)phenyl]-4-oxobutyric acid
	66644-80-2	3-methoxy-5-sulfamoyl-o-anisic acid
	147200-03-1	N-[(4S,6S)-6-methyl-7,7-dioxo-2-sulfamoyl-5,6-dihydro-4H-thieno[2,3-b]thiopyran-4-yl]acetamide
	106820-63-7	Methyl 3-[(methoxycarbonylmethyl)sulfamoyl]thiophene-2-carboxylate
	181695-72-7	4-(5-methyl-3-phenylisoxazol-4-yl)benzenesulfonamide
	198470-85-8	N-[4-(5-methyl-3-phenylisoxazol-4-yl)phenylsulfonyl]propionamide, sodium salt
	33045-52-2	Methyl 5-sulfamoyl-o-anisate
	33288-71-0	5-methyl-N-[4-(sulfamoyl)phenethyl]pyrazine-2-carboxamide
	161814-49-9	(3S)-tetrahydrofuran-3-yl (1S,2R)-3-[4-aminophenylsulfonyl](isobutyl)amino]-1-benzyl-2-hydroxypropylcarbamate
	169590-42-5	4-[5-p-tolyl]-3-trifluoromethyl-1H-pyrazol-1-yl]benzenesulfonamide

CN code	CAS RN	Name
2938 90 90	104443-62-1	1-O-[O-(N-acetyl-alpha-neuraminosyl)-(2,3)-O-[O-beta-D-galactopyranosyl-(1,3)-2-acetamido-2-deoxy-beta-D-galactopyranosyl-(1,4)]-O-beta-D-galactopyranosyl-(1,4)-beta-D-glucopyranosyl]ceramide
	104443-57-4	1-O-[O-2-acetamido-2-deoxy-beta-D-galactopyranosyl-(1,4)-O-(N-acetyl-alpha-neuraminosyl)-(2,3)-O-beta-D-galactopyranosyl-(1,4)-beta-D-glucopyranosyl]ceramide
	196085-62-8	N- {[(1R,2R)-1-[O-(N-acetyl-alpha-neuraminosyl)-(2,3)-O-2-acetamido-2-deoxy-beta-D-galactopyranosyl-(1,4)-O-beta-D-galactopyranosyl-(1,4)-beta-D-glucopyranosyloxymethyl]-2-hydroxy-3-formylpropyl} stearamide
2939 10 00	41444-62-6	Codeine phosphate hemihydrate
	54417-53-7	(R)-1,2,3,4-tetrahydropapaverine hydrochloride
2939 90 90	51-55-8	atropine
	92-13-7	pilocarpine
2940 00 90	182410-00-0	Beta-cyclodextrin sulfobutyl ethers, sodium salts
	24259-59-4	L-ribose
	4132-28-9	2,3,4,6-tetra-O-benzyl-D-glucose
	80312-55-6	2,3,4,6-tetra-O-benzyl-1-O-(trimethylsilyl)-beta-D-glucose
3002 10 95	116638-33-6	SC-59735
	193700-51-5	SC-70935
3003 90	195993-11-4	Hemocyanins, megathura crenulata, reaction products with 1-O-[O-2-acetamido-2-deoxy-beta-D-galactopyranosyl-(1,4)-O-(N-acetyl-alpha-neuraminosyl)-(2,3)]-O-beta-D-galactopyranosyl-(1,4)-beta-D-glucopyranose
	114256-04-04	1-(28-{O-D-apio-beta-D-furanosyl-(1,3)-O-beta-D-xylopyranosyl-(1,4)-O-6-deoxy-alpha-L-mannopyranosyl)-(1,2)-4-O-(5-alpha-L-arabinofuranosyloxy-3-hydroxy-6-methyloctanoyloxy)-3-hydroxy-6-methyloctanoyl]-6-deoxy-beta-D-galactopyranosyloxy}-16-alpha-hydroxy-23-beta, 28-dioxolean-12-en-3-beta-yl)-O-beta-D-galactopyranosyl-(1,2)-O-beta-D-xylopyranosyl-(1,3)-beta-D-glucopyranosiduronic acid
3006 30 00	155773-56-1	Ferristene
3507 90 90	9002-12-4	Urate oxidase

ANNEX III

Additions to the list of prefixes and suffixes which, in combination with the INNs, describe salts, esters or hydrates of INNs

Benzoate
Difumarate
Dipivoxil
Monobenzoate
Tetraoisopropyl

COMMISSION REGULATION (EC) No 1111/1999
of 28 May 1999
establishing the standard import values for determining the entry price of certain
fruit and vegetables

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 3223/94 of 21 December 1994 on detailed rules for the application of the import arrangements for fruit and vegetables ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1498/98 ⁽²⁾, and in particular Article 4 (1) thereof,

Whereas Regulation (EC) No 3223/94 lays down, pursuant to the outcome of the Uruguay Round multilateral trade negotiations, the criteria whereby the Commission fixes the standard values for imports from third countries, in respect of the products and periods stipulated in the Annex thereto;

Whereas, in compliance with the above criteria, the standard import values must be fixed at the levels set out in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The standard import values referred to in Article 4 of Regulation (EC) No 3223/94 shall be fixed as indicated in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 29 May 1999.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 337, 24.12.1994, p. 66.

⁽²⁾ OJ L 198, 15.7.1998, p. 4.

ANNEX

to the Commission Regulation of 28 May 1999 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables

(EUR/100 kg)

CN code	Third country code ⁽¹⁾	Standard import value
0702 00 00	052	99,7
	999	99,7
0707 00 05	052	74,9
	628	129,4
	999	102,1
0709 90 70	052	47,3
	999	47,3
0805 10 10, 0805 10 30, 0805 10 50	204	47,1
	600	54,6
	624	54,3
	999	52,0
0805 30 10	382	44,2
	388	47,1
	528	44,1
	999	45,1
0808 10 20, 0808 10 50, 0808 10 90	388	78,0
	400	106,6
	508	80,1
	512	84,2
	524	66,1
	528	63,9
	804	96,6
0809 20 95	999	82,2
	052	285,8
	400	174,9
	999	230,3

⁽¹⁾ Country nomenclature as fixed by Commission Regulation (EC) No 2317/97 (OJ L 321, 22.11.1997, p. 19). Code '999' stands for 'of other origin'.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1112/1999
of 28 May 1999
setting the amounts of aid for the supply of rice products from the Community
to the Canary Islands

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1601/92 of 15 June 1992 introducing specific measures in respect of certain agricultural products for the benefit of the Canary Islands ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2348/96 ⁽²⁾, and in particular Article 3 thereof,

Whereas, pursuant to Article 3 of Regulation (EEC) No 1601/92, the requirements of the Canary Islands for rice are to be covered in terms of quantity, price and quality by the mobilization, on disposal terms equivalent to exemption from the levy, of Community rice, which involves the grant of an aid for supplies of Community origin; whereas this aid is to be fixed with particular reference to the costs of the various sources of supply and in particular is to be based on the prices applied to exports to third countries;

Whereas Commission Regulation (EC) No 2790/94 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 825/98 ⁽⁴⁾, lays down common detailed rules for implementation of the specific

arrangements for the supply of certain agricultural products, including rice, to the Canary Islands;

Whereas, as a result of the application of these detailed rules to the current market situation in the rice sector, and in particular to the rates of prices for these products in the European part of the Community and on the world market, the aid for supply to the Canary Islands should be set at the amounts given in the Annex;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Pursuant to Article 3 of Regulation (EEC) No 1601/92, the amount of aid for the supply of rice of Community origin under the specific arrangements for the supply of the Canary Islands shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 June 1999.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 173, 27.6.1992, p. 13.

⁽²⁾ OJ L 320, 11.12.1996, p. 1.

⁽³⁾ OJ L 296, 17.11.1994, p. 23.

⁽⁴⁾ OJ L 117, 21.4.1998, p. 5.

ANNEX

to the Commission Regulation of 28 May 1999 setting the amounts of aid for the supply of
rice products from the Community to the Canary Islands

(EUR/t)

Product (CN code)	Amount of aid
Milled rice (1006 30)	143,00
Broken rice (1006 40)	32,00

COMMISSION REGULATION (EC) No 1113/1999
of 28 May 1999
setting the amounts of aid for the supply of rice products from the Community
to the Azores and Madeira

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1600/92 of 15 June 1992 introducing specific measures in respect of certain agricultural products for the benefit of the Azores and Madeira ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 562/98 ⁽²⁾, and in particular Article 10 thereof,

Whereas, pursuant to Article 10 of Regulation (EEC) No 1600/92, the requirements of the Azores and Madeira for rice are to be covered in terms of quantity, price and quality by the mobilization, on disposal terms equivalent to exemption from the levy, of Community rice, which involves the grant of an aid for supplies of Community origin; whereas this aid is to be fixed with particular reference to the costs of the various sources of supply and in particular is to be based on the prices applied to exports to third countries;

Whereas Commission Regulation (EEC) No 1696/92 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2596/93 ⁽⁴⁾, lays down common detailed rules for implementation of the specific arrangements for the supply of certain agricultural products, including rice, to the Azores and Madeira; whereas Commission Regulation (EEC) No 1983/92 of 16 July 1992 laying down detailed rules for implementation of the specific arrangements for the supply of rice products to the Azores and Madeira and establishing the fore-

cast supply balance for these products ⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EC) No 907/1999 ⁽⁶⁾, lays down detailed rules which complement or derogate from the provisions of the aforementioned Regulation;

Whereas, as a result of the application of these detailed rules to the current market situation in the rice sector, and in particular to the rates of prices for these products in the European part of the Community and on the world market the aid for supply to the Azores and Madeira should be set at the amounts given in the Annex;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Pursuant to Article 10 of Regulation (EEC) No 1600/92, the amount of aid for the supply of rice of Community origin under the specific arrangements for the supply of the Azores and Madeira shall be as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 June 1999.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 173, 27.6.1992, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 76, 13.3.1998, p. 6.

⁽³⁾ OJ L 179, 1.7.1992, p. 6.

⁽⁴⁾ OJ L 238, 23.9.1993, p. 24.

⁽⁵⁾ OJ L 198, 17.7.1992, p. 37.

⁽⁶⁾ OJ L 114, 1.5.1999, p. 25.

ANNEX

to the Commission Regulation of 28 May 1999 setting the amounts of aid for the supply of rice products from the Community to the Azores and Madeira

(EUR/t)

Product (CN code)	Amount of aid	
	Destination	
	Azores	Madeira
Milled rice (1006 30)	143,00	143,00

COMMISSION REGULATION (EC) No 1114/1999
of 28 May 1999
amending Regulation (EEC) No 1833/92 setting the amounts of aid for the supply
of cereals products from the Community to the Azores and Madeira

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1600/92 of 15 June 1992 introducing specific measures in respect of certain agricultural products for the benefit of the Azores and Madeira ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 562/98 ⁽²⁾, and in particular Article 10 thereof,

Whereas the amounts of aid for the supply of cereals products to the Azores and Madeira has been settled by Commission Regulation (EEC) No 1833/92 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 908/1999 ⁽⁴⁾; whereas, as a consequence of the changes of the rates and prices for cereals products in the European part of the Community and on the world market, the aid for supply to the Azores

and Madeira should be set at the amounts given in the Annex;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The Annex of amended Regulation (EEC) No 1833/92 is replaced by the Annex to the present Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 June 1999.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 173, 27.6.1992, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 76, 13.3.1998, p. 6.

⁽³⁾ OJ L 185, 4.7.1992, p. 28.

⁽⁴⁾ OJ L 114, 1.5.1999, p. 27.

ANNEX

to the Commission Regulation of 28 May 1999 amending Regulation (EEC)
No 1833/92 setting the amounts of aid for the supply of cereals products from the
Community to the Azores and Madeira

(EUR/t)

Product (CN code)		Amount of aid	
		Destination	
		Azores	Madeira
Common wheat	(1001 90 99)	45,00	45,00
Barley	(1003 00 90)	56,00	56,00
Maize	(1005 90 00)	53,00	53,00
Durum wheat	(1001 10 00)	8,00	8,00

COMMISSION REGULATION (EC) No 1115/1999
of 28 May 1999
amending Regulation (EEC) No 1832/92 setting the amounts of aid for the supply
of cereals products from the Community to the Canary Islands

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1601/92 of 15 June 1992 introducing specific measures in respect of certain agricultural products for the benefit of the Canary Islands ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2348/96 ⁽²⁾, and in particular Article 3 (4) thereof,

Whereas the amounts of aid for the supply of cereals products to the Canary Islands has been settled by Commission Regulation (EEC) No 1832/92 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 907/1999 ⁽⁴⁾; whereas, as a consequence of the changes of the rates and prices for cereals products in the European part of the Community

and on the world market, the aid for supply to the Canary Islands should be set at the amounts given in the Annex;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The Annex of amended Regulation (EEC) No 1832/92 is replaced by the Annex to the present Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 June 1999.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 173, 27.6.1992, p. 13.

⁽²⁾ OJ L 320, 11.12.1996, p. 1.

⁽³⁾ OJ L 185, 4.7.1992, p. 26.

⁽⁴⁾ OJ L 114, 1.5.1999, p. 25.

ANNEX

to the Commission Regulation of 28 May 1999 amending Regulation (EEC)
No 1832/92 setting the amounts of aid for the supply of cereals products from the
Community to the Canary Islands

(EUR/t)

Product (CN code)		Amount of aid
Common wheat	(1001 90 99)	45,00
Barley	(1003 00 90)	56,00
Maize	(1005 90 00)	53,00
Durum wheat	(1001 10 00)	8,00
Oats	(1004 00 00)	55,00

COMMISSION REGULATION (EC) No 1116/1999
of 28 May 1999
amending Regulation (EEC) No 391/92 setting the amounts of aid for the supply
of cereals products from the Community to the French overseas departments

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3763/91 of 16 December 1991 introducing specific measures in respect of certain agricultural products for the benefit of the French overseas departments ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2598/95 ⁽²⁾, and in particular Article 2 (6) thereof,

Whereas the amounts of aid for the supply of cereals products to the French overseas departments (FOD) has been settled by Commission Regulation (EEC) No 391/92 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 906/1999 ⁽⁴⁾; whereas, as a consequence of the changes of the rates and prices for cereals products in the European part of the Community and on the world market, the aid for

supply to the FOD should be set at the amounts given in the Annex;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The Annex of amended Regulation (EEC) No 391/92 is replaced by the Annex to the present Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 June 1999.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 356, 24.12.1991, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 267, 9.11.1995, p. 1.

⁽³⁾ OJ L 43, 19.2.1992, p. 23.

⁽⁴⁾ OJ L 114, 1.5.1999, p. 23.

ANNEX

to the Commission Regulation of 28 May 1999 amending Regulation (EEC) No 391/92 setting the amounts of aid for the supply of cereals products from the Community to the French overseas departments

(EUR/t)

Product (CN code)	Amount of aid			
	Destination			
	Guadeloupe	Martinique	French Guiana	Réunion
Common wheat (1001 90 99)	48,00	48,00	48,00	51,00
Barley (1003 00 90)	59,00	59,00	59,00	62,00
Maize (1005 90 00)	56,00	56,00	56,00	59,00
Durum wheat (1001 10 00)	12,00	12,00	12,00	16,00

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1117/1999
of 28 May 1999**

fixing the maximum export refund on wholly milled long grain rice in connection with the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 2566/98

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 3072/95 of 22 December 1995 on the common organisation of the market in rice ⁽¹⁾, as amended by Regulation (EC) No 2072/98 ⁽²⁾, and in particular Article 13 (3) thereof,

Whereas an invitation to tender for the export refund on rice was issued pursuant to Commission Regulation (EC) No 2566/98 ⁽³⁾;

Whereas, Article 5 of Commission Regulation (EEC) No 584/75 ⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EC) No 299/95 ⁽⁵⁾, allows the Commission to fix, in accordance with the procedure laid down in Article 22 of Regulation (EC) No 3072/95 and on the basis of the tenders submitted, a maximum export refund; whereas in fixing this maximum, the criteria provided for in Article 13 of Regulation (EC) No 3072/95 must be taken into account; whereas a contract is awarded to any tenderer whose tender is equal to or less than the maximum export refund;

Whereas the application of the abovementioned criteria to the current market situation for the rice in question results in the maximum export refund being fixed at the amount specified in Article 1;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The maximum export refund on wholly milled long grain rice falling within CN code 1006 30 67 to be exported to certain third countries pursuant to the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 2566/98 is hereby fixed on the basis of the tenders submitted from 24 to 27 May 1999 at EUR/t 315,00.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 29 May 1999.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 329, 30.12.1995, p. 18.

⁽²⁾ OJ L 265, 30.9.1998, p. 4.

⁽³⁾ OJ L 320, 28.11.1998, p. 49.

⁽⁴⁾ OJ L 61, 7.3.1975, p. 25.

⁽⁵⁾ OJ L 35, 15.2.1995, p. 8.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1118/1999
of 28 May 1999

**fixing the maximum subsidy for the export of husked long grain rice to the
island of Réunion referred to in Regulation (EC) No 2563/98**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 3072/95 of 22 December 1995 on the common organisation of the market in rice ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2072/98 ⁽²⁾, and in particular Article 10(1) thereof,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 2692/89 of 6 September 1989 laying down detailed rules for exports of rice to Réunion ⁽³⁾, and in particular Article 9(1) thereof,

Whereas Commission Regulation (EC) No 2563/98 ⁽⁴⁾ opens an invitation to tender for the subsidy on rice exported to Réunion;

Whereas Article 9 of Regulation (EEC) No 2692/89 allows the Commission to decide, in accordance with the procedure laid down in Article 22 of Regulation (EC) No 3072/95 and on the basis of the tenders submitted, a maximum subsidy;

Whereas the criteria laid down in Articles 2 and 3 of Regulation (EEC) No 2692/89 should be taken into account when fixing this maximum subsidy; whereas successful tenderers shall be those bids at or below the level of the maximum subsidy;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

A maximum subsidy on exports to Réunion of husked long grain rice falling within CN code 1006 20 98 is hereby set on the basis of the tenders lodged 24 to 27 May 1999 at EUR/t 295,00 pursuant to the invitation to tender referred to in Regulation (EC) No 2563/98.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 29 May 1999.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 329, 30.12.1995, p. 18.

⁽²⁾ OJ L 265, 30.9.1998, p. 4.

⁽³⁾ OJ L 29, 7.9.1989, p. 8.

⁽⁴⁾ OJ L 320, 28.11.1998, p. 40.

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1119/1999
of 28 May 1999**

**fixing the maximum export refund on wholly milled medium round grain and
long grain A rice in connection with the invitation to tender issued in Regulation
(EC) No 2565/98**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 3072/95 of 22 December 1995 on the common organisation of the market in rice ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2072/98 ⁽²⁾, and in particular Article 13(3) thereof,

Whereas an invitation to tender for the export refund on rice was issued pursuant to Commission Regulation (EC) No 2565/98 ⁽³⁾;

Whereas Article 5 of Commission Regulation (EEC) No 584/75 ⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EC) No 299/95 ⁽⁵⁾, allows the Commission to fix, in accordance with the procedure laid down in Article 22 of Regulation (EC) No 3072/95 and on the basis of the tenders submitted, a maximum export refund; whereas in fixing this maximum, the criteria provided for in Article 13 of Regulation (EC) No 3072/95 must be taken into account; whereas a contract is awarded to any tenderer whose tender is equal to or less than the maximum export refund;

Whereas the application of the abovementioned criteria to the current market situation for the rice in question results in the maximum export refund being fixed at the amount specified in Article 1;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The maximum export refund on wholly milled medium round grain and long grain A rice to be exported to certain third countries of Europe pursuant to the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 2565/98 is hereby fixed on the basis of the tenders submitted from 24 to 27 May at EUR/t 174,00.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 29 May 1999.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 329, 30.12.1995, p. 18.

⁽²⁾ OJ L 265, 30.9.1998, p. 4.

⁽³⁾ OJ L 320, 28.11.1998, p. 46.

⁽⁴⁾ OJ L 61, 7.3.1975, p. 25.

⁽⁵⁾ OJ L 35, 15.2.1995, p. 8.

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1120/1999
of 28 May 1999**

**fixing the maximum export refund on wholly milled round grain, medium grain
and long grain A rice in connection with the invitation to tender issued in
Regulation (EC) No 2564/98**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 3072/95 of 22 December 1995 on the common organisation of the market in rice ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2072/98 ⁽²⁾, and in particular Article 13(3) thereof,

Whereas an invitation to tender for the export refund on rice was issued pursuant to Commission Regulation (EC) No 2564/98 ⁽³⁾;

Whereas Article 5 of Commission Regulation (EEC) No 584/75 ⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EC) No 299/95 ⁽⁵⁾, allows the Commission to fix, in accordance with the procedure laid down in Article 22 of Regulation (EC) No 3072/95 and on the basis of the tenders submitted, a maximum export refund; whereas in fixing this maximum, the criteria provided for in Article 13 of Regulation (EC) No 3072/95 must be taken into account; whereas a contract is awarded to any tenderer whose tender is equal to or less than the maximum export refund;

Whereas the application of the abovementioned criteria to the current market situation for the rice in question results in the maximum export refund being fixed at the amount specified in Article 1;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The maximum export refund on wholly milled round grain, medium grain and long grain A rice to be exported to certain third countries pursuant to the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 2564/98 is hereby fixed on the basis of the tenders submitted from 24 to 27 May 1999 at EUR/t 145,00.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 29 May 1999.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 329, 30.12.1995, p. 18.

⁽²⁾ OJ L 265, 30.9.1998, p. 4.

⁽³⁾ OJ L 320, 28.11.1998, p. 43.

⁽⁴⁾ OJ L 61, 7.3.1975, p. 25.

⁽⁵⁾ OJ L 35, 15.2.1995, p. 8.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1121/1999

of 28 May 1999

fixing the maximum export refund on wholly milled round grain rice in connection with the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 770/1999

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 3072/95 of 22 December 1995 on the common organization of the market in rice ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2072/98 ⁽²⁾, and in particular Article 13 (3) thereof,

Whereas an invitation to tender for the export refund on rice was issued pursuant to Commission Regulation (EC) No 770/1999 ⁽³⁾;

Whereas Article 5 of Commission Regulation (EEC) No 584/75 ⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EC) No 299/95 ⁽⁵⁾, allows the Commission to fix, in accordance with the procedure laid down in Article 22 of Regulation (EC) No 3072/95 and on the basis of the tenders submitted, a maximum export refund; whereas in fixing this maximum, the criteria provided for in Article 13 of Regulation (EC) No 3072/95 must be taken into account; whereas a contract is awarded to any tenderer whose tender is equal to or less than the maximum export refund;

Whereas the application of the abovementioned criteria to the current market situation for the rice in question results in the maximum export refund being fixed at the amount specified in Article 1;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The maximum export refund on wholly milled round grain rice to be exported to certain third countries pursuant to the invitation to tender issued in Regulation (EC) No 770/1999 is hereby fixed on the basis of the tenders submitted from 24 to 27 May 1999 at 198,00 EUR/t.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 29 May 1999.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 329, 30.12.1995, p. 18.

⁽²⁾ OJ L 265, 30.9.1998, p. 4.

⁽³⁾ OJ L 100, 15.4.1999, p. 14.

⁽⁴⁾ OJ L 61, 7.3.1975, p. 25.

⁽⁵⁾ OJ L 35, 15.2.1995, p. 8.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1122/1999
of 28 May 1999
rectifying Regulation (EC) No 883/1999 on the issue of system B export licences
in the fruit and vegetables sector

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 2190/96 of 14 November 1996 on detailed rules for implementing Council Regulation (EC) No 2200/96 as regards export refunds on fruit and vegetables ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1287/98 ⁽²⁾, and in particular Article 5 thereof,

- (1) Whereas a check has discovered an error in Commission Regulation (EC) No 883/1999 ⁽³⁾;
- (2) Whereas the date of 26 April 1999 should be corrected to 28 April 1999 in that Regulation;
- (3) Whereas, in the case of exports of apples to geographic zone X for which an export declaration was accepted on 27 or 28 April 1999, the time limit for applying to the competent bodies in the Member States for the system B licence should be extended, because the operators were informed too late of the eligibility of these operations,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

In Article 1 of Regulation (EC) No 883/1999, the date '26 April 1999' is replaced by '28 April 1999'.

Article 2

Applications to the competent bodies in the Member States for system B licences for apples intended for group X and for which the export declaration was accepted on 27 or 28 April 1999 can be made in the five working days immediately following the publication of this Regulation in the *Official Journal of the European Communities*.

Article 3

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 292, 15.11.1996, p. 12.

⁽²⁾ OJ L 178, 23.6.1998, p. 11.

⁽³⁾ OJ L 111, 29.4.1999, p. 38.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1123/1999

of 28 May 1999

on a sale by tender of beef held by certain intervention agencies for export

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

the application of that point is creating in the Member States concerned;

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 805/68 of 27 June 1968 on the common organisation of the market in beef and veal ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1633/98 ⁽²⁾, and in particular Article 7(3) thereof,

(5) Whereas, for practical reasons, export refunds will not be granted on beef sold under this Regulation; whereas, however, successful tenderers will be required to apply for export licences for the quantity awarded, in accordance with Commission Regulation (EC) No 1445/95 of 26 June 1995 on rules of application for import and export licences in the beef and veal sector ⁽⁷⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2648/98 ⁽⁸⁾;

(1) Whereas the application of intervention measures in respect of beef has resulted in a build-up of stocks in several Member States; whereas outlets for those products exist in certain third countries; whereas, in order to prevent storage being prolonged excessively, part of those stocks should be put up for sale by tender for export to those countries;

(6) Whereas, in order to ensure that the beef sold is exported to the eligible third countries, provision should be made for a security to be lodged before the goods are taken over and the primary requirements should be determined;

(2) Whereas the sale should be conducted in accordance with Commission Regulation (EEC) No 2173/79 of 4 October 1979 on detailed rules of application for the disposal of beef bought in by intervention agencies ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2417/95 ⁽⁴⁾, and in particular Titles II and III thereof, and Commission Regulation (EEC) No 3002/92 of 16 October 1992 laying down common detailed rules for verifying the use and/or destination of products from intervention ⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EC) No 770/96 ⁽⁶⁾, subject to certain special exceptions on account of the particular use to which the products in question are to be put;

(7) Whereas products from intervention stocks may in certain cases have undergone several handling operations; whereas, to help ensure satisfactory presentation and marketing, the repackaging of the products should be authorised in certain circumstances;

(8) Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Beef and Veal,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

(3) Whereas, in order to ensure that the sales by tender are conducted properly and uniformly, measures in addition to those provided for in Article 8(1) of Regulation (EEC) No 2173/79 should be adopted;

Article 1

(4) Whereas provision should be made for derogations from Article 8(2)(b) of Regulation (EEC) No 2173/79 in view of the administrative difficulties which

1. The following approximate quantities of intervention products bought in pursuant to Article 6 of Regulation (EEC) No 805/68 shall be put up for sale:

— 4 000 tonnes of bone-in beef held by the French intervention agency,

— 2 500 tonnes of boneless beef held by the Irish intervention agency.

⁽¹⁾ OJ L 148, 28.6.1968, p. 24.

⁽²⁾ OJ L 210, 28.7.1998, p. 17.

⁽³⁾ OJ L 251, 5.10.1979, p. 12.

⁽⁴⁾ OJ L 248, 14.10.1995, p. 39.

⁽⁵⁾ OJ L 301, 17.10.1992, p. 17.

⁽⁶⁾ OJ L 104, 27.4.1996, p. 13.

⁽⁷⁾ OJ L 143, 27.6.1995, p. 35.

⁽⁸⁾ OJ L 335, 10.12.1998, p. 39.

2. The beef shall be exported to the zones '02' to '09' destinations listed in Annex II to Commission Regulation (EC) No 565/1999 ⁽¹⁾.

3. Subject to the provisions of this Regulation, the sale shall be conducted in accordance with Regulation (EEC) No 2173/79, and in particular Titles II and III thereof, and Regulation (EEC) No 3002/92.

Article 2

1. Notwithstanding Articles 6 and 7 of Regulation (EEC) No 2173/79, this Regulation shall serve as a general notice of invitation to tender.

The intervention agencies concerned shall draw up notices of invitation to tender setting out in particular:

- the quantities of beef put up for sale, and
- the deadline and place for the submission of tenders.

2. Particulars of the quantities and the places where the products are stored may be obtained by the parties concerned at the addresses set out in Annex II. The intervention agencies shall, in addition, display the notices referred to in paragraph 1 at their head offices and may also publish them in other ways.

3. The intervention agencies concerned shall sell first meat which has been in storage for the longest time.

4. Only tenders reaching the intervention agencies concerned by 12 noon on 8 June 1999 shall be considered.

5. Notwithstanding Article 8(1) of Regulation (EEC) No 2173/79, tenders must be submitted to the intervention agency concerned in sealed envelopes bearing a reference to this Regulation. The sealed envelopes must not be opened by the intervention agency before the deadline for submission, as referred to in paragraph 4, has expired.

6. Notwithstanding Article 8(2)(b) of Regulation (EEC) No 2173/79, tenders shall not specify the store or stores where the products are held.

7. Notwithstanding Article 15(1) of Regulation (EEC) No 2173/79, the security shall be EUR 12 per 100 kilograms.

The submission of an application for an export licence as referred to in Article 4(2) shall constitute a primary

requirement in addition to the requirements laid down in Article 15(3) of Regulation (EEC) No 2173/79.

Article 3

1. Not later than the day following the closing date for the submission of tenders, the Member States shall send the Commission details of tenders received.

2. Following scrutiny of the tenders, a minimum selling price per product shall be set or no award shall be made.

Article 4

1. The intervention agency shall send each tenderer the information referred to in Article 11 of Regulation (EEC) No 2173/79 by fax.

2. Within five working days of the date on which the information as referred to in paragraph 1 is forwarded, the successful tenderers shall apply for one or more export licences as referred to in the first indent of Article 8(2) of Regulation (EC) No 1445/95 in respect of the quantity awarded. Applications shall be accompanied by the fax as referred to in paragraph 1 and shall contain in box 7 the name of one of the zones '02' to '09' countries referred to in Article 1(2). In addition, one of the following shall be entered in box 20 of applications:

- Productos de intervención sin restitución [Reglamento (CE) n° 1123/1999]
- Interventionsvarer uden restitution [Forordning (EF) nr. 1123/1999]
- Interventionserzeugnisse ohne Erstattung [Verordnung (EG) Nr. 1123/1999]
- Προϊόντα παρέμβασης χωρίς επιστροφή [κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1123/1999]
- Intervention products without refund [Regulation (EC) No 1123/1999]
- Produits d'intervention sans restitution [règlement (CE) n° 1123/1999]
- Prodotti d'intervento senza restituzione [Regolamento (CE) n. 1123/1999]
- Producten uit interventievoorraden zonder restitutie [Verordening (EG) nr. 1123/1999]
- Produtos de intervenção sem restituição [Reglamento (CE) n.º 1123/1999]
- Interventiotuotteita – ei vientitukea [Asetus (EY) N:o 1123/1999]
- Interventionsprodukt utan exportbidrag (Förordning (EG) nr 1123/1999).

⁽¹⁾ OJ L 70, 17.3.1999, p. 3.

Article 5

1. Notwithstanding Article 18(1) of Regulation (EEC) No 2173/79, the delivery period shall run for three months from the date of the notification as referred to in Article 4(1) of this Regulation.

2. Notwithstanding the first indent of Article 8(2) of Regulation (EC) No 1445/95, export licences applied for in accordance with Article 4(2) of this Regulation shall be valid for 90 days.

Article 6

1. A security shall be lodged by the buyer before the goods are taken over to ensure they are exported to the third countries referred to in Article 1(2). Import into one of those countries shall constitute a primary requirement within the meaning of Article 20 of Commission Regulation (EEC) No 2220/85 ⁽¹⁾.

2. The security referred to in paragraph 1 shall be, per tonne:

- the difference between the tender price per tonne and EUR 2 000 for bone-in hindquarters,
- the difference between the tender price per tonne and EUR 1 300 for bone-in forequarters,
- the difference between the tender price per tonne and EUR 3 500 for boneless meat falling within codes INT 12 to INT 16 and code INT 19,
- the difference between the tender price and EUR 1 800 for other boneless meat.

Article 7

The competent authorities may permit intervention products with torn or soiled packaging to be put up in new packaging of the same type, under their supervision and before being presented for dispatch at the customs office of departure.

Article 8

No export refund shall be granted on meat sold under this Regulation.

Removal orders as referred to in Article 3(1)(b) of Regulation (EEC) No 3002/92, export declarations and, where appropriate, T5 control copies shall contain one of the following entries:

- Productos de intervención sin restitución [Reglamento (CE) n° 1123/1999]
- Interventionsvarer uden restitution [Forordning (EF) nr. 1123/1999]
- Interventionserzeugnisse ohne Erstattung [Verordnung (EG) Nr. 1123/1999]
- Προϊόντα παρέμβασης χωρίς επιστροφή [κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1123/1999]
- Intervention products without refund [Regulation (EC) No 1123/1999]
- Produits d'intervention sans restitution [règlement (CE) n° 1123/1999]
- Prodotti d'intervento senza restituzione [Regolamento (CE) n. 1123/1999]
- Producten uit interventievoorraden zonder restitutie [Verordening (EG) nr. 1123/1999]
- Produtos de intervenção sem restituição [Reglamento (CE) n.º 1123/1999]
- Interventiotuotteita – ei vientitukea [Asetus (EY) N:o 1123/1999]
- Interventionsprodukt utan exportbidrag (Förordning (EG) nr 1123/1999).

Article 9

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 205, 3.8.1985, p. 5.

*ANEXO I — BILAG I — ANHANG I — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I — ANNEX I — ANNEXE I —
ALLEGATO I — BIJLAGE I — ANEXO I — LIITE I — BILAGA I*

Estado miembro	Productos (*)	Cantidad aproximada (toneladas)
Medlemsstat	Produkter (*)	Tilnærmet mængde (tons)
Mitgliedstaat	Erzeugnisse (*)	Ungefähre Mengen (Tonnen)
Κράτος μέλος	Προϊόντα (*)	Κατά προσέγγιση ποσότητα (τόνοι)
Member State	Products (*)	Approximate quantity (tonnes)
État membre	Produits (*)	Quantité approximative (tonnes)
Stato membro	Prodotti (*)	Quantità approssimativa (tonnellate)
Lidstaat	Producten (*)	Hoeveelheid bij benadering (ton)
Estado-membro	Produtos (*)	Quantidade aproximada (toneladas)
Jäsenvaltio	Tuotteet (*)	Arvioitu määrä (tonneina)
Medlemsstat	Produkter (*)	Ungefärlig kvantitet (ton)

a) Carne con hueso — Kød, ikke udbenet — Fleisch mit Knochen — Κρέατα με κόκαλα — Bone-in beef — Viande avec os — Carni non disossate — Vlees met been — Carne com osso — Luullinen naudanliha — Kött med ben

FRANCE	— Quartiers avant	2 000
	— Quartiers arrière	2 000

b) Carne deshuesada — Udbenet kød — Fleisch ohne Knochen — Κρέατα χωρίς κόκαλα — Boneless beef — Viande désossée — Carni senza osso — Vlees zonder been — Carne desossada — Luuton naudanliha — Benfritt kött

IRELAND	— silverside (code INT 14)	300
	— rump (code INT 16)	200
	— flank (code INT 18)	500
	— shoulder (code INT 22)	500
	— brisket (code INT 23)	500
	— forequarter (code INT 24)	500

(*) Véanse los anexos V y VII del Reglamento (CEE) n.º 2456/93 de la Comisión (DO L 225 de 4.9.1993, p. 4), cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n.º 2812/98 (DO L 349 de 24.12.1998, p. 47).

(*) Se bilag V og VII til Kommissionens forordning (EØF) nr. 2456/93 (EFT L 225 af 4.9.1993, s. 4), senest ændret ved forordning (EF) nr. 2812/98 (EFT L 349 af 24.12.1998, s. 47).

(*) Vgl. Anhänge V und VII der Verordnung (EWG) Nr. 2456/93 der Kommission (ABl. L 225 vom 4.9.1993, S. 4), zuletzt geändert durch die Verordnung (EG) Nr. 2812/98 (ABl. L 349 vom 24.12.1998, S. 47).

(*) Βλέπε παραρτήματα V και VII του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2456/93 της Επιτροπής (ΕΕ L 225 της 4.9.1993, σ. 4), όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2812/98 (ΕΕ L 349 της 24.12.1998, σ. 47).

(*) See Annexes V and VII to Commission Regulation (EEC) No 2456/93 (OJ L 225, 4.9.1993, p. 4), as last amended by Regulation (EC) No 2812/98 (OJ L 349, 24.12.1998, p. 47).

(*) Voir annexes V et VII du règlement (CEE) n.º 2456/93 de la Commission (JO L 225 du 4.9.1993, p. 4). Règlement modifié en dernier lieu par le règlement (CE) n.º 2812/98 (JO L 349 du 24.12.1998, p. 47).

(*) Cfr. allegati V e VII del regolamento (CEE) n. 2456/93 della Commissione (GU L 225 del 4.9.1993, pag. 4), modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 2812/98 (GU L 349 del 24.12.1998, pag. 47).

(*) Zie de bijlagen V en VII bij Verordening (EEG) nr. 2456/93 van de Commissie (PB L 225 van 4.9.1993, blz. 4), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 2812/98 (PB L 349 van 24.12.1998, blz. 47).

(*) Ver anexos V e VII do Regulamento (CEE) n.º 2456/93 da Comissão (JO L 225 de 4.9.1993, p. 4). Regulamento com a última redacção que lhe foi dada pelo Regulamento (CE) n.º 2812/98 (JO L 349 de 24.12.1998, p. 47).

(*) Katso komission asetuksen (ETY) N:o 2456/93 (EYVL L 225, 4.9.1993, s. 4), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2812/98 (EYVL L 349, 24.12.1998, s. 47) liitteen V ja VII.

(*) Se bilagorna V och VII i kommissionens förordning (EEG) nr 2456/93 (EGT L 225, 4.9.1993, s. 4), senast ändrad genom förordning (EG) nr 2812/98 (EGT L 349, 24.12.1998, s. 47).

*ANEXO II — BILAG II — ANHANG II — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II — ANNEX II — ANNEXE II —
ALLEGATO II — BIJLAGE II — ANEXO II — LIITE II — BILAGA II*

**Direcciones de los organismos de intervención — Interventionsorganernes adresser — Anschriften der Interventionsstellen — Διευθύνσεις των οργανισμών παρεμβάσεως — Addresses of the intervention agencies — Adresses des organismes d'intervention — Indirizzi degli organismi d'intervento — Adressen van de interventiebureaus — Endereços dos organismos de intervenção — Interventio-
elinten osoitteet — Interventionsorganens adresser**

FRANCE

Ofival

80, avenue des Terroirs-de-France

F-75607 Paris Cedex 12

Téléphone: (33 1) 44 68 50 00; télex: 215330; télécopieur: (33 1) 44 68 52 33

IRELAND

Department of Agriculture and Food

Johnstown Castle Estate

County Wexford

Ireland

Tel. (353 53) 634 31, (353 53) 428 42; Telefax (353 53) 428 42

COMMISSION REGULATION (EC) No 1124/1999

of 28 May 1999

**amending Regulations (EC) No 1524/98, (EEC) No 2999/92 and (EC) No 3010/94
and fixing the aid for the supply of processed fruit and vegetables to the French
overseas departments, Madeira and the Canary Islands**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3763/91 of 16 December 1991 introducing specific measures in respect of certain agricultural products for the benefit of the French overseas departments ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2598/95 ⁽²⁾, and in particular Article 2(6) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1600/92 of 15 June 1992 concerning specific measures for the Azores and Madeira relating to certain agricultural products ⁽³⁾, as last amended by Commission Regulation (EC) No 562/98 ⁽⁴⁾, and in particular Article 10 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1601/92 of 15 June 1992 concerning specific measures for the Canary Islands with regard to certain agricultural products ⁽⁵⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2348/96 ⁽⁶⁾, and in particular Article 3(4) thereof,

(1) Whereas the aid amounts provided for in Article 2(4) of Regulation (EEC) No 3763/91, in Article 3(2) of Regulation (EEC) No 1600/92 and in Article 3(2) of Regulation (EEC) No 1601/92 are fixed respectively by Commission Regulation (EC) No 1524/98 of 16 July 1998 laying down detailed rules for the application of the specific measures adopted in respect of fruit and vegetables, plants and flowers for the benefit of the French overseas departments ⁽⁷⁾, as amended by Regulation (EC) No 2783/98 ⁽⁸⁾, by Commission (EEC) No 2999/92 of 15 October 1992 laying down detailed rules for the application of the specific measures for the supply of processed fruit and vegetable products to Madeira ⁽⁹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1291/98 ⁽¹⁰⁾, and by Commission Regulation (EC) No 3010/94 of 12 December 1994 fixing the aid for the supply of products processed from fruit and

vegetables to the Canary Islands under the arrangements provided for in Articles 2 and 3 of Council Regulation (EEC) No 1601/92 ⁽¹¹⁾ as last amended by Regulation (EC) No 1249/97 ⁽¹²⁾;

- (2) Whereas the above amounts must be adjusted in line with the changes in the conditions of supply from the world market resulting in particular from changes both in the import tariff regime and in import prices; whereas it is appropriate to establish an aid amount for each product or product group based on the average of the customs duties applicable to the various ingredients in the product in accordance with the customs tariff nomenclature; whereas, to achieve this, the above Commission implementing Regulations should be amended and provision should be made to introduce the measures starting from each of the next periods of application of the forecast supply balances;
- (3) Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Products Processed from Fruit and Vegetables,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Part B of Annex I to Regulation (EC) No 1524/98 is replaced by the following:

'Part B: Amounts of aid referred to in Article 1(2).

Product groups defined in A	EUR/100 kilograms
A	39,09
B	21,52
C	36,99
D	39,96'

⁽¹⁾ OJ L 356, 24.12.1991, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 267, 9.11.1995, p. 1.

⁽³⁾ OJ L 173, 27.6.1992, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ L 76, 13.3.1998, p. 6.

⁽⁵⁾ OJ L 173, 27.6.1992, p. 13.

⁽⁶⁾ OJ L 320, 11.12.1996, p. 1.

⁽⁷⁾ OJ L 201, 17.7.1998, p. 29.

⁽⁸⁾ OJ L 347, 23.12.1998, p. 17.

⁽⁹⁾ OJ L 301, 17.10.1992, p. 7.

⁽¹⁰⁾ OJ L 178, 23.6.1998, p. 26.

⁽¹¹⁾ OJ L 320, 13.12.1994, p. 5.

⁽¹²⁾ OJ L 173, 1.7.1997, p. 90.

Article 2

Article 2 of Regulation (EEC) No 2999/92 is replaced by the following:

'Article 2

The aid provided for in Article 3(2) of Regulation (EEC) No 1600/92 for each of the products in the provisional supply balance annexed hereto shall be fixed as follows:

CN codes	EUR/100 kilograms
2008 20	17,60
2008 40	18,15
2008 60	34,30
2008 70	19,24
2008 92	18,92
2008 99	22,20'

Article 3

The Annex to Regulation (EC) No 3010/94 is replaced by the following:

'ANNEX

Amounts of aid referred to in Article 1:

CN codes	EUR/100 kilograms
2007 99	38,99
2008 20	17,60
2008 30	20,63
2008 40	18,15
2008 50	21,03
2008 70	19,24
2008 80	22,67
2008 92	18,92
2008 99	22,20'

Article 4

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply from 1 July 1999, except for Article 1 which shall apply from 1 January 2000.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1125/1999
of 28 May 1999**

**amending Regulation (EC) No 111/1999 laying down general rules for the
application of Council Regulation (EC) No 2802/98 on a programme to supply
agricultural products to the Russian Federation**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 2802/98 of 17 December 1998 on a programme to supply agricultural products to the Russian Federation⁽¹⁾, and in particular Article 4(2) thereof,

- (1) Whereas Commission Regulation (EC) No 111/1999⁽²⁾ lays down the general rules of application for the supply operations under the arrangements introduced by Regulation (EC) No 2802/98;
- (2) Whereas changes need to be made to those general rules so as to take account of the technical arrangements made between the Russian Federation and the Commission after the entry into force of that Regulation, which relate in particular to the rules for the taking over of the products by the beneficiary country and to the control procedures implemented by the Commission to monitor execution of the supply operations;
- (3) Whereas the provisions relating to certification of the conformity of the products processed from products originating in intervention stocks or mobilised on the Community market should be amended to take account of the organisation of the controls and the rules for take over of the product by the operator awarded the contract to transport the product outside the Community should be specified;
- (4) Whereas, in order to facilitate operators' participation in the tendering procedure, it is advisable to relax some of the conditions initially stipulated for the submission of tenders and to specify some of the rules governing execution of the supply operations;
- (5) Whereas the immediate application of the changes resulting from the technical arrangements concluded with the Russian authorities concerning the taking over of the products as well as of certain control provisions relating to the removal of the products or the release of securities in favour of the operators should be provided for;

- (6) Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of all the relevant Management Committees,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Regulation (EC) No 111/1999 is hereby amended as follows:

1. Article 4(3) is replaced by the following:

'3. The intervention agencies shall satisfy themselves that tenderers and the subcontractors, wholly-milled rice producers and slaughterhouses involved in the mobilisation of pigmeat indicated in their tenders have the technical and financial capacity to meet the obligations under the supply operations for which they submit tenders.'

2. Article 5(1)(e)(4) is replaced by the following:

'4. the route, including border crossing points and indicating any points at which the goods are to be transferred from one means of transport to another outside the Community's customs territory; in such cases the tenderer undertakes to communicate in writing to the authorities and bodies indicated to the tenderer by the Commission, at least three days in advance, the dates on which the transshipments are to take place and the probable dates of the principal operations, in particular loading and arrival at destination.'

3. Article 5(1)(e)(6) is replaced by the following:

'6. the undertaking by the tenderer to submit, in the event of his tender being successful, the original of the insurance policy taken out to cover all risks relating to transport.'

4. Article 5(1)(f)(3) is replaced by the following:

'3. the name(s) and address(es) of the businesses producing the wholly-milled rice and of all subcontractors and forwarding agents to be used in the operation.'

5. in Article 5(1)(f), point (4) is deleted;

⁽¹⁾ OJ L 349, 24.12.1998, p. 12.

⁽²⁾ OJ L 14, 19.1.1999, p. 3.

6. Article 5(1)(g)(1) is replaced by the following:

‘1. the amount tendered per tonne (net), taking account of the cost of processing, packaging, transport and storage to the delivery stage specified in the invitation to tender;’

7. Article 5(1)(g)(3) is replaced by the following:

‘3. the name(s) and address(es) of the slaughterhouses involved in the mobilisation of the products and of all subcontractors and forwarding agents to be used in the operation;’

8. in Article 5(1)(g), point (4) is deleted;

9. in Article 5(1)(i), ‘in accordance with Annex III’ is replaced with ‘in accordance with Annex IV’;

10. the final subparagraph of Article 5(1) is replaced by the following:

‘The securities provided for in this Regulation shall be lodged by credit institutions approved by the Member States and included on the list drawn up by the Commission ⁽¹⁾ in accordance with Articles 3(7) and 10(2) of Council Directive 77/780/EEC ⁽²⁾. A security lodged by an approved institution not included on the list shall be admissible if the credit institution indicates in its security document the reference to the national decision granting it that approval. Securities must be accompanied by details of the person or persons authorised to sign the financial documents, including their official capacity and a specimen of their signature.’;

11. Article 5(3) is replaced by the following:

‘3. Tenders shall be valid for 15 days after the final date for the submission of tenders.’;

12. the following subparagraph is added to Article 6(1):

‘The intervention agency or agencies concerned shall, within the time limit specified in the previous subparagraph, forward to the Commission, for each lot, a complete copy of the two most favourable tenders received, accompanied by a copy of the security and of the financial undertaking mentioned in Article 5(1)(h) and (i) and the specimen signatures of the persons authorised to issue those documents.’;

13. Article 6(3) is replaced by the following:

‘3. The Commission shall inform the successful tenderer of the award of the contract as soon as possible and shall send a copy of that decision to the intervention agency or agencies which received the tenders.’;

14. in Article 6, paragraph (5) is deleted;

15. Article 7(1) is replaced by the following:

‘1. In the case of a supply operation as referred to in Article 2(1)(a) or (b), the successful tenderer shall lodge, within five working days of receiving notification of award of the tender, a supply security of an amount equal to the quantities to be removed for each ship or for each destination, multiplied by the unitary amount laid down in the notice of invitation to tender.

Removal of the goods may commence once the intervention agency has obtained proof that the supply security has been lodged in accordance with paragraph 4.’;

16. the following Article 7a is added:

‘Article 7a

1. With regard to supply operations concerning the production of wholly-milled rice and the mobilisation of pigmeat on the Community market, the successful tenderer shall be paid a lump sum of EUR 0,45 per tonne (net) per day for the rice and EUR 0,90 per tonne (net) per day for the pigmeat to cover all expenses (parking, insurance, security, securities, etc.) in the event that the transporter cannot take over the goods within the time limit set for reasons beyond his control.

2. With regard to a supply operation as referred to in Article 2(1)(a), the removal certificate shall be issued by the intervention agency within three working days from the end of the operations to remove all the quantities stored in a warehouse indicated in the Regulation governing the supply in question. The intervention agency shall be liable to pay the cost of late issuance of the certificate, that cost to be determined by applying an interest rate equal to the reference rate mentioned in Annex VII applicable in the member State concerned on the last day for the submission of tenders plus one and a half percentage points.’;

17. in Article 9(1), the final subparagraph is replaced by the following:

‘In the case of a supply operation concerning the production of wholly-milled rice or the mobilisation of pigmeat on the Community market, the removal certificate drawn up in accordance with Annex V and checked and signed by the control agency shall certify conformity of the product with the rules laid down for its supply.’;

18. Article 9(5) is replaced by the following:

‘5. In the case of the supply of beef/veal and pigmeat, the intervention agency holding the product and the successful tenderer, or, where applicable, the storekeeper for the account of the successful tenderer, shall undergo any controls requested and conducted by agents designated by the recipient country on Community customs territory.’;

19. Article 9(6) is replaced by the following:

‘6. The agency responsible for the controls shall seal the means of transport leaving Community customs territory at the time of loading. In the case of transshipment outside Community customs territory, the agency designated by the Commission shall verify that the seals on the means of transport arriving at the points of transshipment are intact, and shall seal the new means of transport used after transshipment.’;

20. Article 10 is replaced by the following:

‘Article 10

1. Applications for payment of the supply shall be submitted to the intervention agency referred to in Article 4 within two months of the end of the period laid down for the supply in the notice of invitation to tender. Except in cases of *force majeure*, where this provision is not complied with the amount of the payment shall be reduced by 10 % for the first month’s delay and 5 % for each month thereafter.

2. Applications for payment shall be accompanied by the following supporting documents:

(a) where Article 2(1)(b) applies:

- a copy of the transport documents,
- the original of the take-over certificate issued by the control agency designated by the Commission and signed by the representative of the recipient country given in the Annex to the regulation opening the invitation to tender for the supply. That document shall be drawn up in accordance with Annex I,
- the certificate of conformity at the delivery stage referred to in Article 9(7),
- according to the case, a copy of the export licence or the export declaration where an export licence is not required under the legislation for the common organisation of the market;

(b) where Article 2(1)(a) applies, in addition to the documents indicated under (a) above applications shall be accompanied by the control document referred to in Article 14(2).

3. In the case of supplies as referred to in Article 2(1)(a) or (b), payment of the tender shall be made in respect of the quantity stated in the take-over certificate issued by the control agency designated by the Commission and signed by the representative of the recipient country indicated in the Annex to the regulation opening the invitation to tender for the supply. That document shall be drawn up in accordance with Annex I.

4. In the case of supplies as referred to Article 2(2), the quantity of intervention product awarded shall be made available to the successful tenderer on presentation of proof of lodging of the security pursuant to Article 7(2).

5. In the case of supplies as referred to Article 2(3), payment of the tender of the successful tenderer for mobilisation of the product shall be made on presentation of the removal certificate drawn up in accordance with Annex V, issued by the designated transporter and signed by the control agency referred to in Article 9(1) after complete loading of the lot.

6. Where take over by the recipient’s representative at the delivery stage is delayed owing to circumstances beyond the control of the successful tenderer, the additional costs borne by the latter shall be reimbursed by the recipient country following an examination of the supporting documents.

7. In the case of transport by truck on the roads of the Russian Federation, the tenderer shall, in application of the undertaking given as a result of his tender, forward to the Russian authorities the invoices for the costs determined in accordance with the technical appendix to the Memorandum of Understanding referred to in Article 15.’;

21. in the second subparagraph of Article 12(2), point (b) is replaced by the following:

‘(b) in the case of supplies as provided for in Article 2(2) and (3), by presenting the removal certificate drawn up in accordance with Annex V, issued by the transporter and signed by the control agency mentioned in Article 9(1).’;

22. Article 12(3) is replaced by the following:

‘3. Where delays occur at the stage laid down for the supply, the supply security shall be forfeited in respect of those quantities not taken over within the time limits or delivered outside of the time limits, up to an amount of EUR 0,75 per tonne per day of delay. With effect from the 11th day of delay the amount forfeited shall be increased to EUR 1,00 per tonne per additional day. These provisions shall apply where the delay in take over or delivery is attributable to the successful tenderer.’;

23. Article 12(4) is replaced by the following:

‘4. In the case of supplies as provided for in Article 2(1)(a) or (b), the supply security shall be released in accordance with the conditions laid down above or in instalments of 20 % each time proof is presented that 20 % of the quantity of a lot has been delivered.’;

24. in Article 13, the following subparagraph is added:

‘The payment-on-account security shall be released when the conditions laid down for the payment of the balance of the supply, in application of Article 10, have been met.’;

25. Article 14 is replaced by the following:

‘Article 14

1. The export licences requested and delivered for the execution of the supplies, in application where appropriate of the legislation for the common organisation of the market, shall contain in Box 20 the following entry:

“Council Regulation (EC) No 2802/98. Not eligible for export refunds.”

2. The export declaration and the control document issued pursuant to Article 3 of Regulation (EEC) No 3002/92 shall indicate the following:

“Commission Regulation (EC) No 111/1999 laying down general rules for the application of Council Regulation (EC) No 2802/98 on a programme to supply agricultural products to the Russian Federation. Not eligible for export refunds.”

3. When the export of the product is subject to the presentation of an application for an export licence, the application shall be accompanied by the proof that the applicant is a successful tenderer of a supply under Regulation (EC) No 2802/98. Such proof shall be provided by a copy of the decision to award the contract referred to in Article 6(3).

Export licences shall be issued only if proof is provided that the supply security has been lodged in accordance with Article 7. Lodging of that security shall be deemed to constitute the lodging of the licence security. By way of derogation from Title III, Section 4, of Regulation (EEC) No 3719/88, it shall be released under the conditions laid down in Article 12(2)’;

26. Annex II is replaced by Annex A to this Regulation;

27. in Annex IV, the final subparagraph is replaced by the following:

“Our guarantee will be issued in accordance with Article 7 of and Annex III to Regulation (EC) No 111/1999.”;

28. Annex B to this Regulation is added as Annex VII.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply to invitations to tender opened after its entry into force with the exception of the provisions mentioned under Article 1, points 17, 20, 21, 23 and 24 which are applicable to all of the tenders.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

*ANNEX A**ANNEX II***Break-down of tender in EUR/tonne ⁽¹⁾**

1. Handling and loading costs
 2. Forwarding costs
 3. Costs of placing fob
 4. Sea freight
 5. Cost of loading onto wagons
 6. Rail costs prior to transhipment
 7. Cost of transhipment onto wagons
 8. Rail costs after transhipment to Russian border
 9. Cost of land transport by truck to Russian border
 10. Cost of insurance to cover all risks relating to transport
 11. Cost of bank guarantees
 12. Administrative costs (certificates, customs documents, etc.)
 13. Miscellaneous costs
- Total EUR/tonne

⁽¹⁾ If the tender is to be admissible, pursuant to Article 5(1)(c)(5), it must contain a figure for the relevant headings in this Annex, taking account of the type of supply operation.

*ANNEX B**ANNEX VII***Reference interest rate referred to in Article 7(a)(2)**

- Belgium: Interest rate on three-month Treasury certificate (European Central Bank)
 - Denmark: Three-month interbank interest rate (Danish Central Bank)
 - Germany: Three-month interest rate (European Central Bank)
 - Greece: Three-month ATHIBOR (Reuters)
 - Spain: Three-month interbank interest rate (Spanish Central Bank)
 - Finland: Three-month HELIBOR (European Central Bank)
 - France: Three-month PIBOR (European Central Bank)
 - Ireland: Three-month interbank fixed rate (European Central Bank)
 - Italy: Three-month interbank interest rate (FT)
 - Luxembourg: Interest rate on three-month Treasury certificate (European Central Bank)
 - Netherlands: Three-month interbank interest rate (European Central Bank)
 - Austria: Three-month VIBOR (European Central Bank)
 - Portugal: Three-month interbank interest rate (Portuguese Central Bank)
 - Sweden: Three-month STIBOR (European Central Bank)
 - United Kingdom: Three-month interbank interest rate'
-

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1126/1999
of 28 May 1999**

fixing, for the purposes of Regulation (EC) No 411/97, the ceiling for Community financial assistance granted to producer organisations setting up operational funds for 1998

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 411/97 of 3 March 1997 laying down detailed rules for the application of Council Regulation (EC) No 2200/96 as regards operational programmes, operational funds and Community financial assistance⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1013/1999⁽²⁾, and in particular Article 10 thereof,

- (1) Whereas Article 15(1) of Council Regulation (EC) No 2200/96⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 857/1999⁽⁴⁾, provides for the granting of Community financial assistance to producer organisations setting up operational funds; whereas paragraph 5 of that Article provides that up to 1999, that financial assistance is to be capped at 4 % of the value of the marketed production of each producer organisation, provided that the total financial assistance represents less than 2 % of the total turnover of all producer organisations; whereas, as from 1999, that 4 % will be increased to 4,5 % and the percentage of the total turnover will rise from 2 % to 2,5 %;

- (2) Whereas, according to information forwarded to the Commission by the Member States pursuant to Article 10 of Regulation (EC) No 411/97, the financial assistance applied for in respect of 1998 by producer organisations amounts to EUR 264,40 million against a total turnover of all producer organisations of EUR 11 893,95 million; whereas the ceiling for the abovementioned Community financial assistance should therefore be set at 2,9180 % of the value of marketed production of each producer organisation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The Community financial assistance provided for in Article 15(1) of Regulation (EC) No 2200/96 shall be capped at 2,9180 % of the value of marketed production of each producer organisation for aid applications in respect of 1998.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 62, 4.3.1997, p. 9.

⁽²⁾ OJ L 123, 13.5.1999, p. 42.

⁽³⁾ OJ L 297, 21.11.1996, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ L 108, 27.4.1999, p. 7.

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1127/1999
of 28 May 1999**

**amending Regulation (EEC) No 3719/88 laying down common detailed rules for
the application of the system of import and export licences and advance fixing
certificates for agricultural products**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

- (4) Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinions of all the relevant management committees,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1766/92 of 30 June 1992 on the common organisation of the market in cereals⁽¹⁾, as last amended by Commission Regulation (EC) No 923/96⁽²⁾, and in particular Article 9(2) thereof, and the corresponding provisions of the other regulations on the common organisation of markets in agricultural products,

Article 1

Regulation (EEC) No 3719/88 is amended as follows:

1. Article 14(4) is replaced by the following text:

- (1) Whereas, under Article 14(4) of Commission Regulation (EEC) No 3719/88⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 168/1999⁽⁴⁾, no security is required in the case of export licences or certificates which are issued in respect of exports to third countries in connection with non-Community food-aid operations conducted by humanitarian agencies approved by the Commission under the Management Committee procedure; whereas humanitarian agencies were last approved by the Commission for the period until 30 June 1995;

‘4. No security shall be required in the case of export licences issued in respect of exports to third countries in connection with non-Community food-aid operations conducted by humanitarian agencies approved to this end by the Member State of export. Member States shall immediately send the Commission the names of approved humanitarian agencies.

These licences must be returned to the issuing agency as quickly as possible, and in no case later than the date of expiry of their period of validity.’

- (2) Whereas, in order to facilitate humanitarian aid operations, new humanitarian agencies must be approved; whereas, in order to ensure more efficient control of these operations, approval should be limited to the Member State of export; whereas, therefore, the approval of humanitarian agencies should be the task of the Member State of export;

2. The words ‘total amount of security in national currency’ in box 11 of the specimen AGREX export licence form set out in Annex I to Regulation (EEC) No 3719/88 shall be replaced by the words ‘total amount of security’.

Article 2

- (3) Whereas the wording on the export licence should be adapted to take account of the introduction of the euro; whereas transitional measures should be laid down to allow stocks of licences to be used up;

This Regulation shall enter into force on the seventh day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

Applications submitted for export licences and certificates and extracts thereof issued by 30 June 2000 may be drawn up on forms conforming to the specimen set out in Annex I to Regulation (EEC) No 3719/88 before the entry into force of this Regulation.

⁽¹⁾ OJ L 181, 1.7.1992, p. 21.

⁽²⁾ OJ L 126, 24.5.1996, p. 37.

⁽³⁾ OJ L 331, 2.12.1988, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ L 19, 26.1.1999, p. 4.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

COMMISSION REGULATION (EC) No 1128/1999
of 28 May 1999

laying down detailed rules of application for a tariff quota for calves weighing
not more than 80 kilograms originating in certain third countries

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 3066/95 of 22 December 1995 establishing certain concessions in the form of Community tariff quotas for certain agricultural products and providing for the adjustment, as an autonomous and transitional measure, of certain agricultural concessions provided for in the Europe Agreements to take account of the Agreement on Agriculture concluded during the Uruguay Round Multilateral Trade Negotiations ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2435/98 ⁽²⁾, and in particular Article 8 thereof,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1926/96 of 7 October 1996 establishing certain concessions in the form of Community tariff quotas for certain agricultural products and providing for the adjustment, as an autonomous and transitional measure, of certain agricultural concessions provided for in the agreements on free trade and trade-related matters with Estonia, Latvia and Lithuania, to take account of the Agreement on Agriculture concluded during the Uruguay Round Multilateral Trade Negotiations ⁽³⁾ and in particular Article 5 thereof,

Having regard to Council Decision 98/677/EC of 18 May 1998 on the conclusion of a Protocol adjusting trade aspects of the Europe Agreement establishing an association between the European Communities and their Member States, of the one part, and the Republic of Lithuania, of the other part, to take account of the accession of the Republic of Austria, the Republic of Finland and the Kingdom of Sweden to the European Union and the outcome of the Uruguay Round negotiations on agriculture, including improvements to the existing preferential arrangements ⁽⁴⁾, and in particular Article 2 thereof,

Having regard to Council Decision 1999/86/EC of 18 May 1998 on the conclusion of a Protocol adjusting trade aspects of the Europe Agreement establishing an association between the European Communities and their Member States, of the one part, and the Republic of Estonia, of the other part, to take account of the accession of the Republic of Austria, the Republic of Finland and

the Kingdom of Sweden to the European Union and the outcome of the Uruguay Round negotiations on agriculture, including improvements to the existing preferential arrangements ⁽⁵⁾, and in particular Article 2 thereof,

- (1) Whereas Regulations (EC) No 3066/95 and (EC) No 1926/96 and Decisions 98/677/EC and 1999/86/EC provide for the opening of a tariff quota for an annual volume of 178 000 live bovine animals weighing 80 kilograms or less originating in Hungary, Poland, the Czech Republic, Slovakia, Romania, Bulgaria, Estonia, Latvia and Lithuania and benefiting from an 80 % reduction in the rate of customs duties; whereas it is necessary to adopt, on a multiannual basis, for 12-month periods beginning on 1 July, hereinafter called the 'year of import', detailed rules of application; whereas, to that end, the annual arrangements provided for in the past for that quota should be applied;
- (2) Whereas experience shows that limiting imports can give rise to speculative import applications; whereas, in order to guarantee that the planned measures function correctly, most of the quantities available should be reserved for 'traditional' importers of live bovine animals; whereas in certain cases administrative errors by the competent national body threaten to restrict access by traders to this part of the quota; whereas there should be provision to correct any harm caused;
- (3) Whereas, so as not to introduce rigidity into trade relations in the sector, a second allocation should be made available for traders able to show that they are carrying out a genuine activity involving trade in a significant number of animals with third countries; whereas, in consideration of this and in order to ensure efficient management, a minimum of 100 animals should be required to have been exported and/or imported during the 12 months preceding the year of import in question by the traders concerned; whereas a batch of 100 animals in principle constitutes a normal load; whereas experience has shown that the sale or purchase of a single batch is a minimum requirement for a transaction to be considered real and viable;

⁽¹⁾ OJ L 328, 30.12.1995, p. 31.

⁽²⁾ OJ L 303, 13.11.1998, p. 1.

⁽³⁾ OJ L 254, 8.10.1996, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ L 321, 30.11.1998, p. 1.

⁽⁵⁾ OJ L 29, 3.2.1999, p. 9.

- (4) Whereas verification of these criteria requires all applications from the same trader to be submitted in the Member State where the trader is registered for VAT purposes;
- (5) Whereas, so as to avoid speculation, access to the quota should be denied to 'traditional' traders no longer carrying out an activity in the beef and veal sector on 1 June preceding the year of import in question;
- (6) Whereas it should be stipulated that import rights are to be allocated after a reflection period and where necessary with a fixed percentage reduction applied;
- (7) Whereas, to ensure orderly importation, the issue of the licences should be staggered over the year of import;
- (8) Whereas the arrangements should be managed using import licences; whereas, to this end, rules should be laid down on the submission of applications and the information to be given on applications and licences, where necessary by addition of certain provisions of Commission Regulation (EEC) No 3719/88 of 16 November 1988 laying down common detailed rules for the application of the system of import and export licences and advance fixing certificates for agricultural products ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 168/1999 ⁽²⁾, and of Commission Regulation (EC) No 1445/95 of 26 June 1995 on rules of application for import and export licences in the beef and veal sector and repealing Regulation (EEC) No 2377/80 ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2648/98 ⁽⁴⁾;
- (9) Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Beef and Veal,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

With the exception of imports under the tariff quotas for the importation of 169 000 young male bovine animals for fattening and 153 000 live bovine animals weighing between 80 and 300 kilograms, imports into the

Community of live bovine animals falling within CN codes 0102 90 05, 0102 90 21, 0102 90 29, 0102 90 41 and 0102 90 49 and referred to in Article 1(1)(a) of Council Regulation (EEC) No 805/68 ⁽⁵⁾, originating in the countries listed in Annex I, shall be subject to the management measures laid down in this Regulation.

Article 2

1. Import licences under this Regulation may be issued on a multiannual basis for periods from 1 July to 30 June of the following year (hereinafter called 'the year of import'), for individual years of import only for 178 000 animals falling within CN code 0102 90 05 originating in the countries listed in Annex I.

The quota shall have the serial number 09.4598

2. For those animals, the *ad valorem* duty and the specific duties fixed in the Common Customs Tariff (CCT) shall be reduced by 80 %.

3. The annual quantity referred to in paragraph 1 shall be divided into two parts, as follows:

- (a) the first part, equal to 70 %, i.e. 124 600 head, shall be allocated among importers who can furnish proof of having imported animals under the quota bearing serial No 09.4598 during the 36 months preceding the import year in question.

However, Member States may accept as the reference quantity import rights for the preceding year of import which were not allocated because of an administrative error by the competent national body.

- (b) the second part, equal to 30 %, i.e. 53 400 head, shall be allocated among traders who can furnish proof of having imported and/or exported during the 12 months preceding the year of import in question at least 100 live bovine animals falling within CN code 0102 90 apart from those under (a).

Traders must be registered for VAT purposes in a Member State.

4. The 124 600 head shall be allocated on the basis of applications for import rights among the eligible importers in proportion to their imports of animals within the meaning of the first subparagraph of paragraph 3(a) during the period referred to in that point and proven in accordance with paragraph 6.

⁽¹⁾ OJ L 331, 2.12.1988, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 19, 26.1.1999, p. 4.

⁽³⁾ OJ L 143, 27.6.1995, p. 35.

⁽⁴⁾ OJ L 335, 10.12.1998, p. 39.

⁽⁵⁾ OJ L 148, 28.6.1968, p. 24.

5. The 53 400 head shall be allocated among the eligible traders in proportion to the quantities applied for within the meaning of paragraph 3(b) and proven in accordance with paragraph 6.

6. Proof of import and export shall be provided exclusively by means of the customs document of release for free circulation or the export document duly stamped by the customs authorities.

Member States may accept copies of the above document duly certified by the issuing authority where applicants can prove to the satisfaction of the competent authority that they were not able to obtain the original documents.

Article 3

1. Traders who on 1 June preceding the year of import in question were no longer engaged in any activity in the beef and veal sector shall not qualify for the allocation under the first subparagraph of Article 2(3)(a).

2. Any business formed by the merger of businesses each having rights under Article 2(4) shall enjoy the same rights as the businesses from which it was formed.

Article 4

1. Applications for import rights may be presented only in the Member State in which the applicant is registered for VAT purposes.

2. For the purposes of the first subparagraph of Article 2(3)(a), traders shall present applications for import rights to the competent authorities together with the proof referred to in Article 2(6) by 8 June preceding the year of import in question at the latest.

After verification of the documents presented, Member States shall forward to the Commission, by the 10th working day following the end of the period for the submission of applications at the latest, the list of traders who meet the acceptance conditions, showing in particular their names and addresses and the number of animals imported during the period referred to in the first subparagraph of Article 2(3)(a).

3. For the purposes of Article 2(3)(b), applications for import rights, together with the proof referred to in Article 2(6), must be lodged by traders by 8 June preceding the year of import in question.

Only one application may be lodged by each applicant. Where the same applicant lodges more than one application all applications from that person shall be invalid. Applications may not relate to a quantity larger than that available.

After verification of the documents presented, Member States shall forward to the Commission, by the 10th working day following the end of the period for the submission of applications at the latest, the list of applicants and quantities applied for.

4. All notifications, including notifications of an absence of applications, shall be made by fax, drawn up on the basis of the models in Annexes II and III hereto.

Article 5

1. The Commission shall decide to what extent applications may be accepted.

2. As regards applications under Article 4(3), where the quantities applied for exceed the quantities available, the Commission shall reduce the quantities applied for by a fixed percentage.

If the reduction referred to in the preceding subparagraph results in a quantity of less than 100 head per application, the allocation shall be made by drawing lots, by batches of 100 head, by the Member States concerned. If the remaining quantity is less than 100 head, it shall constitute a single batch.

Article 6

1. Imports of the quantities allocated in accordance with Article 5 shall be subject to the presentation of one or more import licences.

2. Licence applications may be presented only in the Member State in which the application for import rights has been lodged.

3. Following notification of allocations from the Commission, in accordance with Article 5(1), licences shall be issued, at the request of traders, up to 31 December of the year of import for a maximum of 50 % of the allocated import rights. Import licences for the remaining quantities for the same year of import shall be issued from 1 January.

The number of animals for which a licence is issued shall be expressed in units. Where necessary, numbers shall be rounded up or down as the case may be.

4. Licence applications and licences shall contain the following entries:

(a) in box 8, the indication of the countries referred to in Annex I; licences shall carry with them an obligation to import from one or more of the countries indicated;

(b) in box 16, CN subheading 0102 90 05;

(c) in box 20, the serial number 09.4598 and at least one of the following:

- Reglamento (CE) N° 1128/1999
- Forordning (EF) Nr. 1128/1999
- Verordnung (EG) Nr. 1128/1999
- Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1128/1999
- Regulation (EC) No 1128/1999
- Règlement (CE) n° 1128/1999
- Regolamento (CE) n. 1128/1999
- Verordening (EG) Nr. 1128/1999
- Regulamento (CE) n.º 1128/1999
- Asetus (EY) n:o 1128/1999
- Förordning (EG) nr 1128/1999.

5. Import licences issued pursuant to this Regulation shall be valid for 90 days from their date of issue within the meaning of Article 21(1) of Regulation (EEC) No 3719/88. However, licences may be issued only with effect from 1 July of the year of import and shall expire not later than 30 June.

6. Licences issued shall be valid throughout the Community.

7. Article 8(4) of Regulation (EEC) No 3719/88 shall not apply.

Article 7

Imported animals shall qualify for the duties referred to in Article 1 on presentation of an EUR.1 movement certificate issued by the exporting country in accordance with Protocol 4 annexed to the Europe Agreements with the central European associate countries and Protocol 3 annexed to the Europe Agreements with the Baltic countries or a declaration drawn up by the exporter in accordance with those Protocols.

Article 8

Regulations (EEC) No 3719/88 and (EC) No 1445/95 shall apply, subject to the provisions of this Regulation.

Article 9

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

*ANNEX I***List of third countries**

Hungary
Poland
Czech Republic
Slovakia
Romania
Bulgaria
Lithuania
Latvia
Estonia

ANNEX II

EC fax No: (32 2) 296 60 27; (32 2) 295 36 13

Application of Article 4(2) of Regulation (EC) No 1128/1999

Serial No 09.4598

COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

DG VI/D/2 — BEEF AND VEAL SECTOR

IMPORT RIGHTS APPLICATION

Date: Period:

Member State:

Number of applicant (¹)	Applicant (name and address)	Quantity (head) imported from to
	Total	

Member State: Fax No:

Tel. No:

(¹) Continuous numbering.

ANNEX III

EC Fax: (32 2) 296 60 27 (32 2) 295 36 13

Application of Article 4(3) of Regulation (EC) No 1128/1999

Serial No 09.4598

COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

DG VI/D/2 — BEEF AND VEAL SECTOR

IMPORT RIGHTS APPLICATION

Date: Period:

Member State:

[illegible]

Member State: Fax No:

Tel. No:

(¹) Continuous numbering

**COMMISSION REGULATION (EC) No 1129/1999
of 28 May 1999**

**fixing for the 1999/2000 marketing year the production aid for tinned pineapple
and the minimum price to be paid to pineapple producers**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 525/77 of 14 March 1977 establishing a system of production aid for tinned pineapple ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 1699/85 ⁽²⁾, and in particular Article 8 thereof,

- (1) Whereas, pursuant to Article 4 of Regulation (EEC) No 525/77, the minimum price to be paid to producers is to be determined on the basis of the minimum price applicable during the preceding marketing year, and the trend of production costs in the fruit and vegetable sector;
- (2) Whereas Article 5 of the said Regulation lays down the criteria for fixing the amount of production aid; whereas account must, in particular, be taken of the aid fixed for the previous marketing year adjusted to take account of changes in the minimum price to be paid to producers, the non-member, country price and, if necessary, the pattern of processing costs assessed on a flat-rate basis;

- (3) Whereas the Management Committee for Products Processed from Fruit and Vegetables has not delivered an opinion within the time limit set by its chairman,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

For the 1999/2000 marketing year:

- (a) the minimum price referred to in Article 4 of Regulation (EEC) No 525/77 to be paid to producers for pineapples; and
- (b) the production aid referred to in Article 5 of the said Regulation for tinned pineapple,
shall be as set out in the Annex.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply from 1 June 1999.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 73, 21.3.1977, p. 46.

⁽²⁾ OJ L 163, 22.6.1985, p. 12.

*ANNEX***Minimum price to be paid to the producers**

Product	EUR/100 kilograms net, ex producer
Pineapple intended for the manufacture of tinned pineapple	41,413

Production aid

Product	EUR/100 kilograms net
Tinned pineapple	140,026

COMMISSION REGULATION (EC) No 1130/1999
of 28 May 1999

reducing, for the 1999/2000 marketing year, the amount of aid for lemons delivered for processing following an overrun of the processing threshold

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 2202/96 of 28 October 1996 introducing a Community aid scheme for producers of certain citrus fruits⁽¹⁾, as amended by Regulation (EC) No 858/1999⁽²⁾, and in particular Article 6 thereof,

- (1) Whereas Article 5(1) of Regulation (EC) No 2202/96 establishes a processing threshold for lemons of 444 000 tonnes; whereas Article 5(2) lays down that, for a given marketing year, overrunning of the processing threshold is to be assessed on the basis of the average of the quantities processed under the aid scheme during the three marketing years preceding the marketing year in question, or during an equivalent period; whereas, when an overrun has been established, the aid fixed for the marketing year in question in the Annex to that Regulation is to be reduced by 1 % per tranche of the overrun equal to 4 400 tonnes;
- (2) Whereas the Member States, in accordance with Article 22(1)(b) of Commission Regulation (EC) No 1169/97 laying down detailed rules for the application of Council Regulation (EC) No 2202/96 introducing a Community aid scheme for producers of certain citrus fruits⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1082/1999⁽⁴⁾, communicated the quantities of lemons processed under the aid

scheme; whereas, based on this information, a processing threshold overrun of 171 987 tonnes was established; whereas, therefore, the amounts of aid for lemons laid down in the Annex to Regulation (EC) No 2202/96 for the 1999/2000 marketing year must be reduced by 38 %;

- (3) Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Fresh Fruit and Vegetables,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

For the 1999/2000 marketing year, in accordance with Article 5(2) of Regulation (EC) No 2202/96, the amount of aid for lemons delivered for processing shall be:

- | | |
|---|----------------------|
| — multiannual contracts | EUR 6,60 per 100 kg, |
| — contracts covering one marketing year | EUR 5,74 per 100 kg, |
| — individual producers | EUR 5,16 per 100 kg. |

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day following that of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 297, 21.11.1996, p. 49.

⁽²⁾ OJ L 108, 27.4.1999, p. 8.

⁽³⁾ OJ L 169, 27.6.1997, p. 15.

⁽⁴⁾ OJ L 131, 27.5.1999, p. 24.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1131/1999
of 28 May 1999
fixing the refunds applicable to cereal and rice sector products supplied as
Community and national food aid

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1766/92 of 30 June 1992 on the common organisation of the market in cereals ⁽¹⁾, as last amended by Commission Regulation (EC) No 2547/98 ⁽²⁾, and in particular the third subparagraph of Article 13(2) thereof,

Having regard to Council Regulation (EC) No 3072/95 of 22 December 1995 on the common organisation of the market in rice ⁽³⁾, as amended by Regulation (EC) No 2072/98 ⁽⁴⁾, and in particular Article 13(3) thereof,

Whereas Article 2 of Council Regulation (EEC) No 2681/74 of 21 October 1974 on Community financing of expenditure incurred in respect of the supply of agricultural products as food aid ⁽⁵⁾ lays down that the portion of the expenditure corresponding to the export refunds on the products in question fixed under Community rules is to be charged to the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund, Guarantee Section;

Whereas, in order to make it easier to draw up and manage the budget for Community food aid actions and to enable the Member States to know the extent of Community participation in the financing of national

food aid actions, the level of the refunds granted for these actions should be determined;

Whereas the general and implementing rules provided for in Article 13 of Regulation (EEC) No 1766/92 and in Article 13 of Regulation (EC) No 3072/95 on export refunds are applicable *mutatis mutandis* to the above-mentioned operations;

Whereas the specific criteria to be used for calculating the export refund on rice are set out in Article 13 of Regulation (EC) No 3072/95;

Whereas the measures provided for this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

For Community and national food aid operations under international agreements or other supplementary programmes, and other Community free supply measures, the refunds applicable to cereals and rice sector products shall be as set out in the Annex.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 1 June 1999.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 181, 1.7.1992, p. 21.

⁽²⁾ OJ L 126, 24.5.1996, p. 37.

⁽³⁾ OJ L 329, 30.12.1995, p. 18.

⁽⁴⁾ OJ L 265, 30.9.1998, p. 4.

⁽⁵⁾ OJ L 288, 25.10.1974, p. 1.

ANNEX

to the Commission Regulation of 28 May 1999 fixing the refunds applicable to cereal and rice sector products supplied as Community and national food aid

<i>(EUR/tonne)</i>	
Product code	Refund
1001 10 00 9400	0,00
1001 90 99 9000	42,00
1002 00 00 9000	72,00
1003 00 90 9000	53,00
1004 00 00 9400	52,00
1005 90 00 9000	50,00
1006 30 92 9100	145,00
1006 30 92 9900	145,00
1006 30 94 9100	145,00
1006 30 94 9900	145,00
1006 30 96 9100	145,00
1006 30 96 9900	145,00
1006 30 98 9100	145,00
1006 30 98 9900	145,00
1006 30 65 9900	145,00
1006 40 00 9000	—
1007 00 90 9000	50,00
1101 00 15 9100	58,00
1101 00 15 9130	58,00
1102 20 10 9200	81,07
1102 20 10 9400	69,49
1102 30 00 9000	—
1102 90 10 9100	77,34
1103 11 10 9200	30,00
1103 11 90 9200	30,00
1103 13 10 9100	104,24
1103 14 00 9000	—
1104 12 90 9100	92,38
1104 21 50 9100	103,12

NB: The product codes and the footnotes are defined in Commission Regulation (EEC) No 3846/87 (OJ L 366, 24. 12. 1987, p. 1), amended.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1132/1999
of 28 May 1999
altering the export refunds on rice and broken rice

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 3072/95 of 22 December 1995 on the common organisation of the market in rice ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2072/98 ⁽²⁾, and in particular Article 13 (3) thereof,

Whereas the export refunds on rice and broken rice were fixed by Commission Regulation (EC) No 1105/1999 ⁽³⁾;

Whereas it follows from applying the rules, criteria and other provisions contained in Regulation (EC) No 1105/1999 to the information at present available to the Commission, that the export refunds at present in force

should be altered as shown in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The export refunds on the products listed in Article 1 of Regulation (EC) No 3072/95, with the exception of those listed in paragraph 1 (c) of that Article, exported in the natural state and fixed in the Annex to Regulation (EC) No 1105/1999, are hereby altered as shown in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 29 May 1999.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 329, 30.12.1995, p. 18.

⁽²⁾ OJ L 265, 30.9.1998, p. 4.

⁽³⁾ OJ L 133, 28.5.1999, p. 34.

ANNEX

to the Commission Regulation of 28 May 1999 amending the export refunds on rice and broken rice and suspending, the issue of export licences

(EUR/t)			(EUR/t)		
Product code	Destination (1)	Amount of refunds	Product code	Destination (1)	Amount of refunds
1006 20 11 9000	01	103,00	1006 30 65 9900	01	129,00
1006 20 13 9000	01	103,00		04	—
1006 20 15 9000	01	103,00	1006 30 67 9100	05	135,00
1006 20 17 9000	—	—	1006 30 67 9900	—	—
1006 20 92 9000	01	103,00	1006 30 92 9100	01	129,00
1006 20 94 9000	01	103,00		02	135,00 (2)
1006 20 96 9000	01	103,00		03	140,00 (2)
1006 20 98 9000	—	—		04	—
1006 30 21 9000	01	103,00		05	135,00
1006 30 23 9000	01	103,00	1006 30 92 9900	01	129,00
1006 30 25 9000	01	103,00		04	—
1006 30 27 9000	—	—	1006 30 94 9100	01	129,00
1006 30 42 9000	01	103,00		02	135,00 (2)
1006 30 44 9000	01	103,00		03	140,00 (2)
1006 30 46 9000	01	103,00		04	—
1006 30 48 9000	—	—		05	135,00
1006 30 61 9100	01	129,00	1006 30 94 9900	01	129,00
	02	135,00 (2)		04	—
	03	140,00 (2)	1006 30 96 9100	01	129,00
	04	—		02	135,00 (2)
	05	135,00		03	140,00 (2)
1006 30 61 9900	01	129,00		04	—
	04	—		05	135,00
1006 30 63 9100	01	129,00	1006 30 96 9900	01	129,00
	02	135,00 (2)		04	—
	03	140,00 (2)	1006 30 98 9100	05	135,00
	04	—	1006 30 98 9900	—	—
	05	135,00		—	—
1006 30 63 9900	01	129,00	1006 40 00 9000	—	—
	04	—			
1006 30 65 9100	01	129,00			
	02	135,00 (2)			
	03	140,00 (2)			
	04	—			
	05	135,00			

(1) The destinations are identified as follows:

01 Liechtenstein, Switzerland, the communes of Livigno and Campione d'Italia; refunds fixed under the procedure laid down in Article 7(4) of Regulation (EC) No 1162/95 in respect of a quantity of 1 000 t of milled rice equivalent,

02 Zones I, II, III, VI, excluding Turkey,

03 Zones IV, V, VII (c), Canada and Zone VIII excluding Suriname, Guyana and Madagascar,

04 Destinations mentioned in Article 34 of amended Commission Regulation (EEC) No 3665/87,

05 Ceuta and Melilla; refunds fixed under the procedure laid down in Article 7(4) of Regulation (EC) No 1162/95 in respect of a total quantity of 400 t.

(2) For rice of destinations 02 and 03, refunds fixed under the procedure laid down in Article 7(4) of Regulation (EC) No 1162/95 in respect of a total quantity of 2 000 t.

NB: The zones are those defined in the Annex to amended Commission Regulation (EEC) No 2145/92.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1133/1999
of 28 May 1999
on the supply of beef to Russia

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 2802/98 of 17 December 1998 on a programme to supply agricultural products to the Russian Federation ⁽¹⁾, and in particular Article 4(2) thereof,

- (1) Whereas Commission Regulation (EC) No 111/1999 ⁽²⁾, as amended by Regulation (EC) No 1125/1999 ⁽³⁾, lays down general rules for the application of Regulation (EC) No 2802/98;
- (2) Whereas, for the supply operations decided by Regulation (EC) No 2802/98, an invitation to tender should be opened to allocate the supply of various lots of beef held in intervention storage;
- (3) Whereas the specific conditions applying to this supply operation should be laid down, in addition to the provisions adopted in Regulation (EC) No 111/1999, and provision should be made for their immediate entry into force;
- (4) Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Beef and Veal,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

An invitation to tender is hereby opened to establish the costs of supplying transport, from intervention stocks, of 30 000 tonnes (net weight) of beef carcasses and 10 000 tonnes (net weight) of boned beef for delivery to the places of destination listed in Annex I, as a supply operation covered by Article 2(1)(a) of Regulation (EC) No 111/1999.

Supply shall be carried out in accordance with the provisions of both that Regulation and this Regulation.

The invitation to tender relates to the supply of eight lots of beef, as defined in Annex I, meeting the requirements

laid down for intervention storage of such products applicable at the time this Regulation is published.

Article 2

Supply shall comprise:

- (a) the taking over of the goods from the warehouses of the intervention agencies listed in Annex II, at the loading bay; and
- (b) transport, by appropriate means, to the places of destination and at the latest by the dates mentioned in Annex I. Sea transport must be undertaken by a single vessel in the case of goods to be delivered by a given date to a given port of destination or transhipment.

Article 3

1. Each tender must cover an entire lot as defined in Annex I.
2. Tenders shall be submitted to the intervention agency holding the product to be delivered, whose address appears in Annex II.
3. The time limit for lodging tenders shall expire on 8 June 1999 at 12 noon (Brussels time).

Should a lot not be successfully tendered for by the end of this period, tenders may be submitted for a second period expiring on 22 June 1999 at 12 noon (Brussels time). In that event all dates fixed in Annex I shall be postponed by two weeks.

Article 4

1. The tendering security shall be EUR 25/tonne.
2. The supply security shall be EUR 2 780/tonne net for beef carcasses and EUR 4 100/tonne net for boned beef. It must be lodged in accordance with Article 7 or Regulation (EC) No 111/1999.

Article 5

The take-over certificate, drawn up in accordance with Annex I to Regulation (EC) No 111/1999, shall be issued by the control body designated by the Commission and countersigned by the representative of the beneficiary at the places of destination indicated in Annex III.

⁽¹⁾ OJ L 349, 24.12.1998, p. 12.

⁽²⁾ OJ L 14, 19.1.1999, p. 3.

⁽³⁾ See page 41 of this Official Journal

Article 6

For the purposes of Article 13 of Regulation (EC) No 111/1999, the payment on account shall be made on presentation of a certificate of removal relating to the entire quantity to be delivered to a given destination on a given date.

Payment shall be made within two weeks of presenting the application for a payment on account together with the requisite supporting documents.

Article 7

The successful tenderer shall have the special stamp illustrated in the Annex to Commission Regulation (EC) No 385/1999 ⁽¹⁾ inserted in the transport documents.

Article 8

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 46, 20.2.1999, p. 48.

ANNEX I

BONE-IN BEEF

Final destinations

	Lot No 1	Lot No 2	Lot No 3	Lot No 4	Lot No 5	Lot No 6
Republic of Karelia	300		300		180	
Republic of Komi	800	—	800	—	800	—
Region of Arkhangel'sk	600	—	600	—	500	180
Region of Bryansk	300	—	300	—	180	—
Region of Kaluga	400	—	400	—	—	380
Region of Kostroma	300	—	300	—	—	480
Region of Smolensk	300	—	300	—	—	300
Region of Tver	—	300	—	300	—	180
Region of Tula	—	500	—	400	—	340
Region of Yaroslavl'	—	400	—	500	—	180
Region of Nizhniy-Novgorod	900	—	900	—	680	300
Republic of Dagestan	—	300	—	300	340	—
Republic of Ingushetia	—	200	—	200	—	460
Republic of Ossetia	—	200	—	200	280	—
Republic of Chechnya	—	200	—	200	280	—
Region of Perm'	—	300	—	300	340	—
Region of Sverdlovsk	400	2 100	400	2 100	800	1 620
Region of Kemerovo	700	500	700	500	620	580
Total	5 000	5 000	5 000	5 000	5 000	5 000

Delivery stage:

product not unloaded either at Krasnoye frontier points or at the port of St Petersburg.

Transport:

Each lot must be transported in its entirety either in a single boat or by land.

In the case of land transport, where certain final destination regions are served by rail and others by road, tenders must be accompanied by two break-downs prepared in accordance with Annex II to Regulation (EC) No 111/1999 and the amount must be equivalent to the weighted average of the cost per tonne.

Final dates for arrival at Krasnoye frontier points or at the port of St. Petersburg:

- Lot No 1: 25 August 1999
 - Lot No 2: 5 September 1999
 - Lot No 3: 3 September 1999
 - Lot No 4: 6 August 1999
 - Lot No 5: 5 August 1999
 - Lot No 6: 10 August 1999
 - Lot No 7: 31 July 1999
 - Lot No 8: (a) 16 August 1999
(b) 1 September 1999.
-

ANNEX II

Lot No 1: 5 000 tonnes of beef carcasses — France

Storage location	Minimum daily loading rate	Quantities (tonnes net) Forequarters	Quantities (tonnes net) Hindquarters	Total (tonnes net)
Entrepôt frigorifique du Poherzac de Kervoasdoué BP 145 F-29270 Carhaix-Plouguer	20	46	31	77
Entrepôt frigorifique Route de Pontivy F-22600 Saint-Cadarec	40	419	549	968
Entrepôt frigorifique Poher-Pellan-Vihan F-56320 Priziac	20	220	297	517
Frigoscandia SA ZI — rue du Lieutenant-Colonel-Dubois F-35000 Rennes	20	8	13	21
Frigoscandia SA Boulevard Victor-Schoelcher Zone Atout-Sud F-44412 Reze Cedex	20	30	23	53
Nantes Carquefou-CEFO Boulevard de l'Épinay BP 412 F-44474 Carquefou Cedex	40	562	456	1 018
SGN Quai du Commerce F-44600 Saint-Nazaire	40	475	435	910
Sofrino 180, rue de Bas-des-Bois F-53004 Laval	20	374	40	414
SGN Boulevard du Doyenné F-49000 Angers	40	58	54	112
Frigoscandia SA ZI Sud — Boulevard Pierre-Lefauchaux F-72025 Le Mans Cedex	40	500	410	910
Total		2 692	2 308	5 000

Lot No 2: 5 000 tonnes of beef carcasses — France

Storage location	Minimum daily loading rate	Quantities (tonnes net) Forequarters	Quantities (tonnes net) Hindquarters	Total (tonnes net)
STEF — Port Édward-Herriot 12, rue de Dijon F-69367 Lyon-Gerland Cedex 07	40	302	254	556
GAST 1, chemin Saint-Léonard F-69270 Couzon-au-Mont-D'or	40	247	387	634

Storage location	Minimum daily loading rate	Quantities (tonnes net) Forequarters	Quantities (tonnes net) Hindquarters	Total (tonnes net)
STEF 14, rue Marcel-Mérieux ZI Corbas Montmatin F-69960 Corbas	40	560	714	1 274
STEF 12, rue du Vercors F-69960 Corbas	40	106	220	326
STEF-TFE ZI de Bissy 1042, avenue de la Houille-Blanche F-73000 Chamberry	40	208	214	422
STEF-TFE — Zone industrielle Rue de l'Industrie F-38120 Le Fontanil	40	346	423	769
STEF Rue Chantecouriol F-26000 Valence	40	0	258	258
GEFA 4, rue de Papéterie BP 129 F-63403 Chamalières Cedex	20	410	351	761
Total		2 179	2 821	5 000

*Address of intervention agency:***OFIVAL**

Office national interprofessionnel des viandes de l'élevage et de l'aviculture
80, avenue des Terroirs-de-France
F-75607 Paris Cedex 12
Tel.: (33) 1 44 68 50 00
Fax: (33) 1 44 68 52 33

Lot No 3: 5 000 beef carcasses — Austria

Storage location	Minimum daily loading rate	Quantities (tonnes net) Forequarters	Quantities (tonnes net) Hindquarters	Total (tonnes net)
Frigoscandia GmbH Franzosengraben 20 A-1030 Wien	80	—	3 001	3 001
IMT Fleischhandels GmbH Industriesiedlung 3 D-84140 Gangkhofen	80	—	905	905
Bayerwald Kühlhaus Passauer Straße 26a D-94161 Ruderting	40	—	393	393

Storage location	Minimum daily loading rate	Quantities (tonnes net) Forequarters	Quantities (tonnes net) Hindquarters	Total (tonnes net)
Inntalkühlhaus Petr Huber GmbH Industriestraße 17 D-84359 Simbach/Inn	80		279	279
Schwabenfrost Tiefkühlhaus Schlachthofstraße 35 D-87700 Memmingen	40		422	422
Total			5 000	5 000

Address of intervention agency:

Agrarmarkt Austria
Dresdnerstraße 70
A-1200 Wien
Tel.: (43.1.33) 15 12 20
Fax: (43.1.33) 15 12 97

Lot No 4: 5 000 tonnes beef carcasses — Spain

Storage location	Minimum daily loading rate	Quantities (tonnes net) Forequarters	Quantities (tonnes net) Hindquarters	Total (tonnes net)
Frioburgos Alcade Martín Cobos s/n E-09007 Burgos	100	748	—	748
Interfrisa Muelle de San Beltran s/n E-08039 Barcelona	50	288	—	288
Fruicarn Crt. N 11 Km 469,5 E-25080 Lérida	50	487	—	487
Leridanos Cami de Picos s/n E-25001 Lérida	50	458	—	458
Urgel Crt. De Tarragona Km 90 E-25001 Lérida	100	572	—	572
Cía Leridana Miralbo s/n E-25660 Alcoletge	100	643	—	643
Nufri Sat 1596 Crt. Palau Km 1 E-25230 Mollerusa	50	440	—	440
Frig. Tarragona Polig. Ind. Francolí, Parcela 4Y5 E-43006 Tarragona	50	277	—	277
Fimsa Crt. Burgos Km 32,3 E-28750 San Agustín de Guadalix	100	500	—	500

Storage location	Minimum daily loading rate	Quantities (tonnes net) Forequarters	Quantities (tonnes net) Hindquarters	Total (tonnes net)
Sumin Medina Severo Ochoa 25 — Polig. Ind. Leganés E-28914 Leganés	50	226	—	226
Longrafer Polig. Ind. Parcela 29 E-28400 Collado Villalba	50	361	—	361
Total		5 000	—	5 000

Address of intervention agency:

FEGA — Fondo Español de Garantía Agraria
Beneficencia 8
E-28001 Madrid
Tel.: (34) 913 47 65 00
Fax: (34) 915 21 98 32

Lot No 5: 5 000 tonnes beef carcasses — Germany

Storage location	Minimum daily loading rate	Quantities (tonnes net) Forequarters	Quantities (tonnes net) Hindquarters	Total (tonnes net)
Kühlhaus Düsseldorf ZNL der Schütten & Lemmenholz GmbH & Co. KG Mainstraße 111 D-41469 Neuss	60	500	500	1 000
MUK Logistik GmbH Kühlhaus Mülheim/Ruhr Weseler Straße 91-101 D-45478 Mülheim/Ruhr	100	750	750	1 500
MUK Logistik GmbH Kühlhaus Troisdorf Brüsseler Straße 5 D-53842 Troisdorf	60	500	500	1 000
Frigoscandia GmbH Beckerfelder Straße 96 D-47269 Duisburg	60	500	500	1 000
Klein GmbH & Co. KG Tiefkühlagerung/Geflügelkost Schmiedestraße 3 D-48317 Drensteinfurt	40	250	250	500
Total				5 000

Lot No 6: 5 000 tonnes beef carcasses — Germany

Storage location	Minimum daily loading rate	Quantities (tonnes net) Forequarters	Quantities (tonnes net) Hindquarters	Total (tonnes net)
Nordfrost Kühl- und Lagerhaus GmbH & Co. KG Nordfrost Zerbst Roßlauer Straße 51 D-39261 Zerbst	100	1 000	1 000	2 000
Nordfrost Kaltenkirchen-Werk 1 Boschstraße 5 D-24568 Kaltenkirchen	80	500	500	1 000
ALLI Logistik GmbH & Co Brachwitzerstraße 38 D-06118 Halle (Saale)	60	250	250	500
R. Thomson EG Tiefkühl- und Lagerhaus GmbH & Co Bösterredder 23 D-24601 Wankendorf	80	750	750	1 500
Total				5 000

Address of intervention agency:

BLE
Bundesanstalt für Landwirtschaft und Ernährung
Adickesallee 40
D-60322 FRANKFURT AM MAIN
Postfach 18 0203
Tel.: (49 69) 15 64 704
Fax: (49 69) 15 64 790

Lot No 7: 3 500 tonnes boned beef — Ireland

Storage location	Minimum daily loading rate	Total (tonnes net)
Bralca Coldstors Newbridge Industrial Estate County Kildare	80	542
Lyonora Coldstore Clonminam Industrial Estate Portlaoise County Laois	80	559
QK Naas Mauldings Naas County Kildare	100	1 128
VF Cold Store Unidare Industrial Estate Jamestown Road Finglas, Dublin 11	80	400
QK Grannagh Grannagh County Waterford	100	312
QK Carroll's Cross Carroll's Cross County Waterford	100	559
Total		3 500

Lot No 8:

a) 3 500 tonnes boned beef — Ireland

Storage location	Minimum daily loading rate	Total (tonnes net)
OC Clondalkin Crag Avenue Clondalkin Industrial Estate Estate Dublin 22	20	82
Lyonora Coldstore Clonminam Industrial Estate Portlaoise County Laois	80	559
QK Naas Mauldings Naas County Kildare	100	1 128
VF Cold Store Unidare Industrial Estate Jamestown Road Finglas, Dublin 11	80	401
QK Grannagh Grannagh County Waterford	100	415
QK Carroll's Cross Carroll's Cross County Waterford	100	559
Autozero Waterford Christendom Ferrybank County Waterford	250	356
Total		3 500

b) 3 000 tonnes boned beef — Ireland

Storage location	Minimum daily loading rate	Total (tonnes net)
Lyonora Coldstore Clonminam Industrial Estate Portlaoise County Laois	80	559
QK Naas Mauldings Naas County Kildare	100	1 131
VF Cold Store Unidare Industrial Estate Jamestown Road Finglas, Dublin 11	80	400
QK Grannagh Grannagh County Waterford	100	208
QK Carroll's Cross Carroll's Cross County Waterford	100	368

Storage location	Minimum daily loading rate	Total (tonnes net)
Norefreeze Kilkenny Balliconra North Ballyragget County Kilkenny	150	34
Autozero Waterford Christendom Ferrybank County Waterford	150	300
Total		3 000

Address of intervention agency:

Department of Agriculture and Food
Beef Sales Section
Johnstoun Castle Estate
Wexford
Ireland
Tel.: (353) 53 634 31
Fax: (353) 53 428 42

Principle applying to removal from store

The intervention agencies must organise removal of products from their stores so as to comply with the first-in-first-out principle for each cut and store as far as possible.

ANNEX III

Place of take-over: St Petersburg

Authority empowered to sign the take-over certificate:

vo 'prodintorg'
103084 Moscow
Mjasnitskays nl. 47
Mr Zykov

Places of take-over: Sousemka, Krasnoye, Bryansk — for customs formalities for road transport:

vo 'prodintorg'
103084 Moscow
Mjasnitskaya nl. 47
Mr Belokopytov

Place of take-over: Smolensk — for customs formalities for road transport:

vo 'prodintorg'
103084 Moscow
Mjasnitskaya nl. 47
Mr Perekatov

COMMISSION REGULATION (EC) No 1134/1999

of 28 May 1999

on the supply to Russia of common wheat and rye of bread-making quality

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 2802/98 of 17 December 1998 on a programme to supply agricultural products to the Russian Federation ⁽¹⁾, and in particular Article 4(2) thereof,

- (1) Whereas Commission Regulation (EC) No 111/1999 ⁽²⁾, as amended by Regulation (EC) No 1125/1999 ⁽³⁾, lays down the general rules for the application of Regulation (EC) No 2802/98;
- (2) Whereas for the supply operations decided by Regulation (EC) No 2802/98 a third invitation to tender should be opened for the supply of various lots of common wheat and rye of bread-making quality held in intervention stores;
- (3) Whereas the specific conditions applying to the supplies should be laid down, in addition to the provisions adopted in Regulation (EC) No 111/1999, and provision should be made for their immediate entry into force;
- (4) Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

An invitation to tender is hereby opened to establish the costs of supplying transport from intervention stores for 160 000 tonnes (net weight) of common wheat of bread-making quality and for 100 000 tonnes (net weight) of rye of bread-making quality to be delivered to the destinations indicated for each lot in Annex I, as part of a supply operation referred to in Article 2(1)(a) of Regulation (EC) No 111/1999, in accordance with both that Regulation and this Regulation.

The invitation to tender shall cover the supply of four lots of common wheat of bread-making quality and three lots of rye of bread-making quality meeting the requirements laid down for minimum quality for buying into intervention at the time of publication of this Regulation.

Article 2

For each lot, supply shall comprise:

- (a) taking over of the goods from the stores of the intervention agency indicated in Annex II on means of transport; and
- (b) transport by appropriate means to the destinations and delivery, where appropriate, during the period or at the latest by the date laid down in Annex I. In the event of maritime transport, transport shall be on a single vessel for products to be delivered to a given maritime port of destination or of transshipment and, where appropriate, during the given period or at the latest by the given date.

Article 3

1. Each tender shall cover an entire lot as defined in Annex I.
2. Tenders shall be lodged with the intervention agency holding the product to be delivered whose address is given in Annex II.
3. The time limit for lodging tenders shall expire on 8 June 1999 at 12 noon (Brussels time).

Should the supply of a lot not be successfully tendered for by the end of this initial period, tenders may be submitted for a second period expiring on 22 June 1999 at 12 noon (Brussels time).

In this case, all the dates fixed in Annex I shall be extended by 14 days.

Article 4

1. The tendering security shall be EUR 25 per tonne.
2. The supply security shall be EUR 150 per tonne and must be lodged in accordance with Article 7(1) of Regulation (EC) No 111/1999.

⁽¹⁾ OJ L 349, 24.12.1998, p. 12.

⁽²⁾ OJ L 14, 19.1.1999, p. 3.

⁽³⁾ See page 41 of this Official Journal.

Article 5

The take-over certificate, drawn up in accordance with Annex I to Regulation (EC) No 111/1999, shall be issued at the destinations by the control body designated by the Commission and countersigned by the authorities indicated in Annex III.

Article 6

For the purposes of Article 13 of Regulation (EC) No 111/1999, the payment on account shall be paid upon presentation of a removal certificate covering the entire quantity to be delivered to a given destination on a given date.

Payment shall be made within 15 days after presentation of the application for the payment on account accompanied by the required documentary evidence.

Article 7

The successful tenderer shall ensure that the special stamp described in the Annex to Commission Regulation

(EC) No 385/1999 ⁽¹⁾ is inserted in the transport documents.

Article 8

Where the supply operation comprises delivery of the product to the place of destination during a period laid down in Annex I, delivery prior to the start of that period will give rise to the imposition of daily penalties. The supply security shall be forfeit in respect of delivery before the beginning of the period laid down for the delivery; Article 12(3) of Regulation (EC) No 111/1999 shall also apply in such a case.

Article 9

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 46, 20.2.1999, p. 48.

*ANNEX I***Lot No 1**

- (a) 25 000 tonnes of intervention wheat for St Petersburg
Delivery stage: goods not unloaded
Period for delivery to St Petersburg port: 14 to 23 July 1999
- (b) 20 000 tonnes of intervention wheat for St Petersburg
Delivery stage: goods not unloaded
Period for delivery to St Petersburg port: 14 to 23 July 1999

Lot No 2

- 20 000 tonnes of intervention wheat for Arkhangelsk on two vessels at 10 000 tonnes each
Delivery stage: goods not unloaded
Periods for delivery to Arkhangelsk port:
 - First vessel: 14 to 23 July 1999
 - Second vessel: 23 July to 1 August 1999

Lot No 3

- (a) 25 000 tonnes of intervention wheat for St Petersburg
Delivery stage: goods not unloaded
Period for delivery to St Petersburg port: 23 July to 1 August 1999
- (b) 20 000 tonnes of intervention wheat for St Petersburg
Delivery stage: goods not unloaded
Period for delivery to St Petersburg port: 1 to 10 August 1999

Lot No 4

- (a) 25 000 tonnes of intervention wheat for St Petersburg
Delivery stage: goods not unloaded
Period for delivery to St Petersburg port: 1 to 10 August 1999
- (b) 25 000 tonnes of intervention wheat for St Petersburg
Delivery stage: goods not unloaded
Period for delivery to St Petersburg port: 23 July to 1 August 1999

Lot No 5

- 25 000 tonnes of intervention rye for Arkhangelsk on two vessels at 12 500 tonnes each
Delivery stage: goods not unloaded
Periods for delivery to Arkhangelsk port:
 - First vessel: 14 to 23 July 1999
 - Second vessel: 23 July to 1 August 1999

Lot No 6

- (a) 30 000 tonnes of intervention rye for the port of Murmansk on three vessels at 10 000 tonnes each

Delivery stage: goods not unloaded

Periods for delivery to Murmansk port:

— First vessel: 14 to 23 July 1999

— Second vessel: 23 July to 1 August 1999

— Third vessel: 1 to 10 August 1999

- (b) 20 000 tonnes of intervention rye for the port of St Petersburg

Delivery stage: goods not unloaded

Period for delivery to St Petersburg port: 23 July to 1 August 1999

Lot No 7

- 25 000 tonnes of intervention rye for the port of Novorossiysk or Russian frontier crossing

Delivery stage: goods not unloaded

Final date for delivery to Novorossiysk port or Russian frontier crossing: 25 July 1999

ANNEX II

COMMON WHEAT

Member State Lot No	Storage location	Quantity	Minimum daily loading rate	Stores/Contract No
Denmark Lot No 1(a): 25 000 t — St Petersburg	Ydernæs Industrivej 14 4700 Næstved	3 303	800	222/65 DLG — 5017/97
	Lager III 1978 Lundbygårdvej 100 4750 Lundby	3 802	800	222/21 DLG — 5018/97
	Frederikseg Frederiksegvej 1 4160 Herlufmagle	3 572	800	222/96 DLG — 5004/98
	Juellund Gods Stendanden 2 Slinamingevej 30 4100 Ringsted	3 807	800	222/8 DGL — 5802/97
	Lager Syd Gammelsøvej 14 4760 Vordingborg	2 385	800	222/219 DLG — 5019/97
	Majballegård — Hal II Majballe Byvej 74 4862 Guldborg	6 350	800	269/94 DLG — 5020/97
	Rade Lade 1995 Højrebylundvej 5 4920 Søllested	1 781	800	222/264 DLG — 5023/98
Lot No 1(b): 20 000 t — St Petersburg	Hal D Østervej 6B 4532 Gislinge	5 507	800	222/77 DLG — 5010/97
	Billesborg Hovedgård Billesborgvej 59 4600 Køge	4 336	800	222/12 DLG — 5012/97
	Adams gave Adams gavevej 90 4900 Nakskov	2 508	800	222/227 DLG — 5009/98
	Lindegård Lindegårdsvej 16 4780 Stege	2 515	800	222/92 DLG — 5014/98
	Rade Lade 1995 Højrebylundvej 5 4920 Søllested	3 586	800	222/264 DLG — 5023/98
	Ny Leningegård Markledet 22 4600 Køge	1 548	800	222/2 DLG — 5005/98

Member State Lot No	Storage location	Quantity	Minimum daily loading rate	Stores/Contract No
Belgium Lot No 2: 20 000 t — Arkhangelsk	SMEG Scheepzaterstraat B-Gent	20 000	2 500	P 96005
Lot No 3(a): 25 000 t — St Petersburg	Ghent Grain Terminal Pleistraat z/n B-9042 Gent	25 000	2 600	P 96002
Lot No 3(b): 20 000 t — St Petersburg	Ghent Grain Terminal Pleistraat z/n B-9042 Gent	20 000	2 600	P 96002
Lot No 4(a): 25 000 t — St Petersburg	Stukwerkershavenbedrijf NV B-Gent	25 000	2 400	P 96004
Lot No 4(b): 25 000 t — St Petersburg	Manuport Handling B-Antwerpen	25 000	8 000	P 96007

RYE

Member State Lot No	Storage location	Quantity	Minimum daily loading rate	Stores/Contract No
Germany Lot No 5: 25 000 t — Arkhangelsk	Märka Märkische Kraftfutter GmbH Postfach 100534 D-16205 Eberswalde	3 591	750	Brandenburg 505 196
	Märka Märkische Kraftfutter GmbH Postfach 100534 D-16205 Eberswalde	3 925	750	Postdam 500 613
	RHG-Agrarz. Fürstenwalder Futtermittel — Getreide Landhandel GmbH Postfach 1148 D-15501 Fürstenwalde	3 362	1 000	Fürstenwalde 506 074 5006 282
	Landhandel GmbH Gransee Postfach 1161 D-16771 Gransee	6 747	2 200	Karstädt 277 943 506 334 506 335
	Geva Agrarhandel GmbH Postfach 21 D-02892 Reichenbach	2 723	750	Reichenbach 506 755
	Getreidehandel Leipzig GmbH Delitzscher Str. 3 D-04509 Krostitz	3 003	1 000	Krostitz 506 615
	Braun Lagerei GmbH Hauptstr. 100 D-39345 Bülstringen	1 649	2 000	Bülstringen 277 915

Member State Lot No	Storage location	Quantity	Minimum daily loading rate	Stores/Contract No
Germany Lot No 6(a): 30 000 t — Murmansk	Märka Märkische Kraftfutter GmbH Postfach 100534 D-16205 Eberswalde	6 063	1 000	Eberswalde 506 448 507 940
	Deuka Deutsche Kraftfutterwerke GmbH & Co Postfach 101945 D-40010 Düsseldorf	6 539	1 400	Herzberg 508 159 509 490 510 290 507 019
	Landhandel GmbH Gransee Postfach 1161 D-16771 Gransee	1 924	750	Gransee 277 944 506 333
	Mecklenburger Agrarhandel GmbH Schweriner Str. 30 D-19061 Schwerin	670	2 500	Schwerin 508 984
	Mecklenburger Agrarhandel GmbH Schweriner Str. 30 D-19061 Schwerin	3 358	1 120	Wismar 569 204
	Pommerscher Landhandel GmbH Wolgast Postfach 1163 D-17431 Wolgast	1 476	750	Wolgast 509 146
	Stralsunder Getreide- u. Handels GmbH Postfach 1353 D-18403 Stralsund	4 970	1 050	Bergen 503 941
	Weser Lagerhaus GmbH Rossweg 20 D-20457 Hamburg	4 000	500	Hoya 500 540 500 543
	Lagerhaus Beverungen K. Frehse GmbH & Co. KG Postfach 1155 D-37675 Beverungen	1 000	1 000	Beverungen 506 626
Lot No 6(b): 20 000 t — St. Petersburg	Weser Lagerhaus GmbH Rossweg 20 D-20457 Hamburg	2 874	500	Hoya 500 540 500 543
	Lühring Nachf. GmbH & Co KG Nienburger Str. 51 D-31629 Estorf	2 308	1 200	Estorf 508 163
	Raiffeisen-Warengenossenschaft Neuenkirchen eG Delmser Dofstr. 5 D-29643 Neuenkirchen	3 686	750	Oerbke 509 381

Member State Lot No	Storage location	Quantity	Minimum daily loading rate	Stores/Contract No
	Müller Terminals GmbH & Co NL Bremen Postfach 150103 D-28091 Bremen	1 764	2 400	Bremen 507 804
	Lagerhaus Beverungen K. Frehse GmbH & Co KG Postfach 1155 D-37675 Beverungen	5 946	1 000	Beverungen 506 626
	Lippe Agrar Handels GmbH Postfach 620 D-32636 Lemgo	2 243	1 000	Minden 505 176
	Iruso GmbH Agrarhandel Postfach 1829 D-95309 Kulmbach	1 179	800	Weissensee 277 913 503 147
Austria Lot No 7: 25 000 t — Novorossiysk or frontier crossing	Friedrich Glatz GmbH Bahnstraße 32 A-2284 Untersiebenbrunn (43 22) 86 24 06	3 229	400	552
	RWA Linz Bäckermühlweg 74 A-4030 Linz-Wegscheid (43) 1 605 15 459 37 22	7 749	500	1616/437/2032
	Friedrich Glatz GmbH Wiener Straße 253 A-4023 Linz (43) 732 33 37	1 882	400	1322
	Agrarspeicher GmbH Donaulände 18 A-2100 Korneuburg (43 22) 62 73 6 16	1 914	400	1651
	Mierka GmbH & Co KG Karl Mierka-Str. 7-9 A-3500 Krems (43 27) 32 7 35 71-17	4 444	600	1866/1613
	Agrarspeicher GmbH Waschenbergerstraße 4 A-4651 Stadt-Paura (43 22) 62 736 16	5 782	400	1 723

Addresses of intervention agencies:

GERMANY

BLE

Bundesanstalt für Landwirtschaft und Ernährung
Adickesallee 40
Postfach 180203
D-60322 Frankfurt/Main

Tel.: (46 69) 156 47 04

Fax: (49 69) 156 47 90

AUSTRIA

Agrarmarkt Austria
Drehsnerstrasse 70
A-1200 Wien

Tel.: (43 1 33) 15 12 20

Fax: (43 1 33) 15 12 97

DENMARK

EU-Direktoratet
Kampmannsgade 3
DK-1780 Copenhagen V

Tel.: (43 33) 92 70 00

Fax: (45 33) 92 69 48

FRANCE

ONIC
21, avenue Bosquet
F-75341 Paris Cedex 07

Tel.: (33) 144 18 20 00

Fax: (33) 144 51 90 99

*ANNEX III***COMMON WHEAT AND RYE**

1. Place of take-over: Murmansk

Authority authorised to issue take-over certificates:

Directorate of the Rosgoshklebinspekciya for Murmansk region

Mrs Larisa Dmitrievna Kosodapova

2. Place of take-over: Arkhangelsk

Authority authorised to issue take-over certificates:

Directorate of the Rosgoshklebinspekciya for the region of Arkhangelsk

Mrs Irina Viktorovna Bojarinceva, Mrs Ekaterina Grigor'evna Sitnikova, Mrs Lidiya Vladimiovna Trembach

3. Place of take-over: Novorossiysk

Authority authorised to issue take-over certificates:

Directorate of the Rosgoshklebinspekciya for the city of Novorossiysk

Mrs Raisa Aleksandrovna Maslova,

Mrs Lidiia Ivanovna Razorenova

4. Place of take-over: St Petersburg

Authority authorised to issue take-over certificates:

Port Office of the Directorate of the Rosgoshklebinspekciya

Mrs Tatiana Fedorovna Poltarakova,

Mrs Svetlana Ivanovna Tchelpanova

COMMISSION REGULATION (EC) No 1135/1999
of 28 May 1999

**opening a second invitation to tender for the mobilisation of pigmeat on the
Community market with a view to its subsequent delivery to Russia.**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 2802/98 of 17 December 1998 on a programme to supply agricultural products to the Russian Federation⁽¹⁾, and in particular Article 4(2) thereof,

- (1) Whereas Commission Regulation (EC) No 111/1999⁽²⁾, as amended by Regulation (EC) No 1125/1999⁽³⁾, lays down general rules for the application of Regulation (EC) No 2802/98; whereas Article 2(3) of that Regulation lays down that the invitation to tender may cover the determination of the costs of the supply of products to be mobilised on the Community market; whereas the costs of such supply include in particular the price of the product and the costs of packaging and labelling the products to be delivered to the delivery stage laid down in the notice of invitation to tender;
- (2) Whereas, for the supply operations decided by Regulation (EC) No 2802/98, these provisions should be applied for the supply of 40 000 tonnes of pigmeat, split into 50 lots;
- (3) Whereas, to make a speedy start to this measure and to comply with competition requirements, a limited number of lots should make use of products governed by a contract under Commission Regulation (EC) No 2042/98 of 25 September 1998 on special conditions for the granting of private storage aid for pigmeat⁽⁴⁾, as amended by Regulation (EC) No 2619/98⁽⁵⁾, and which are removed from storage either after the contractual storage period or under Article 9(4) of Commission Regulation (EEC) No 3444/90 of 27 November 1990 laying down detailed rules for granting private storage aid for pigmeat⁽⁶⁾, as amended by Regulation (EC) No 3533/93⁽⁷⁾;
- (4) Whereas, in addition to the provisions adopted in Regulation (EC) No 111/1999, the specific conditions applying to these supply operations should be

laid down, especially as regards quality, packaging and labelling, and provision should be made for the immediate entry into force of this Regulation;

- (5) Whereas, under Article 9(5) of Regulation (EC) No 111/1999, the successful tenderer must undergo any controls requested and conducted by agents designated by the recipient country on Community territory;
- (6) Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Pigmeat,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

An invitation to tender is hereby opened to establish the costs of supplying 40 000 tonnes (carcase equivalent) of pigmeat, presenting the characteristics and qualities indicated in Annex I, for delivery as a supply operation covered by Article 2(3) of Regulation (EC) No 111/1999, in accordance with that Regulation and this Regulation.

Article 2

For a given lot, supply shall comprise:

- (a) the purchase of the products listed in Annex I, to be mobilised on the Community market and, in the case, of fresh products, their processing into dozen products;
- (b) the packaging and labelling of the products in accordance with the instructions in Annex I;
- (c) the supply of the products at the ex cold store stage in the Community, at the place indicated by the successful tenderer in his tender, loaded on a means of transport and within the time limit laid down in Annex II;
- (d) keeping of the product available for the carrier, before loading commences, for a minimum of ten working days from the dates laid down in Annex II. Beyond that period the successful tenderer shall be entitled to the amount laid down in Article 7a(1) of Regulation (EC) No 111/1999.

⁽¹⁾ OJ L 349, 24.12.1998, p. 12.

⁽²⁾ OJ L 14, 19.1.1999, p. 3.

⁽³⁾ See page 41 of this Official Journal.

⁽⁴⁾ OJ L 263, 26.9.1998, p. 12.

⁽⁵⁾ OJ L 329, 5.12.1998, p. 9.

⁽⁶⁾ OJ L 333, 30.11.1990, p. 22.

⁽⁷⁾ OJ L 321, 23.12.1993, p. 9.

The tender shall contain the exact place of taking-over (cold store) where all the products making up a single lot must be held. This place must be easily accessible for take-over by the carrier and must guarantee a loading rate of 100 tonnes per working day.

Article 3

1. The supply of 40 000 tonnes shall be divided into 28 000 tonnes of half-carcases and 12 000 tonnes of fore-ends, split into 50 lots as defined in Annex II.

2. The first six lots shall consist of products governed by a private storage aid contract under Regulation (EC) No 2042/98. The tenders relating to these lots shall be accompanied by a declaration from the tenderer that the products were:

- removed from store after the contractual storage period, or
- removed from store after the storage period of two months pursuant to the first indent of Article 9(4) of Regulation (EEC) No 3444/90. In such a case export shall be deemed proven upon presentation of the removal certificate drawn up in accordance with Annex V to Regulation (EC) No 111/1999.

Article 4

1. The tender established in accordance with Regulation (EC) No 111/1999 shall be lodged with the intervention agency of the Member State in whose territory the place where the product is held available as referred to in Article 2 is located, and the address of which is given in Annex III.

2. Tenders relating to half-carcases must specify whether they are with or without head. Tenders that do not include this information will not be entertained.

When sending the tenders to the Commission in accordance with Article 6(1) of Regulation (EC) No 111/1999, the intervention agencies shall indicate separately the tenders relating to the lots of half-carcases with and without head.

3. In the case of lots for the supply of the same quantity of products with the same characteristics and final delivery date, tenders shall be deemed to have been lodged for any one of them.

To allow comparison with the prices of half-carcases without head, a coefficient of 1,045 shall be applied to tenders for half-carcases with head.

4. The time limit for lodging tenders shall expire on 8 June 1999 at 12 noon (Brussels time).

Should a lot not be successfully tendered for by the end of this period, tenders may be submitted for a second period expiring on 22 June 1999 at 12 noon (Brussels time).

In this case, all the dates in Annex II shall be extended by 14 days.

Article 5

1. The tendering security shall be EUR 25/tonne for the half-carcases and the fore-ends.

2. The supply security shall be lodged in accordance with Article 7(3) of Regulation (EC) No 111/1999.

Article 6

The successful tenderer shall take all necessary steps to ensure that the following certificates are sent to the successful tenderer for the supply operation at the time of removal:

- veterinary certificate,
- certificate of origin,
- quality certificate, and
- health certificate.

The cost of obtaining such certificates shall be borne by the successful tenderer for mobilisation of the product.

The certificates shall be drawn up in accordance with the models sent to the operators by the Commission at the formers' request.

Article 7

1. Within 15 days following the date of the Commission decision awarding the supply contract, the successful tenderer may request a payment on account equal to 60 % of the total amount of his tender. The request must be accompanied by proof that a security equal to the amount of the payment on account has been lodged and by a copy of the decision to award the supply contract.

2. The payment on account shall be made by the intervention agency indicated in Article 4(1) within 15 days of submission of the request.

3. The payment on account security shall be released once the conditions laid down for payment of the balance of the supply have been met.

Article 8

Before submitting a tender, the tenderer must acquaint himself with the health and veterinary conditions of the recipient country.

Article 9

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

*ANNEX I***1. Products to be supplied**

CN code ex 0203 21 10 half-carcases with or without head, but without flare fat, foreleg, tail, kidneys or kidney fat, skirt or spinal cord.

The lot must comprise either half-carcases with head or half-carcases without head.

CN code ex 0203 29 11 fore-ends, without foot but with the knuckle, rind and subcutaneous fat.

2. Characteristics and qualities of the goods

The products:

- cannot come from the slaughter of breeding sows or boars,
- must comply with Council Directive 64/433/EEC of 26 June 1964 on health problems affecting intra-Community trade in fresh meat⁽¹⁾,
- must be of sound, fair and merchantable quality and come from animals reared in the Community for the previous two months at least,
- for lots Nos 7 to 50, must come from animals slaughtered after 10 June 1999. The slaughter date must be indicated on the quality certificate mentioned in Article 6.

3. Packaging

The products shall be individually packaged in polyethylene or polypropylene, suitable for the packaging of foods, which is at least 0,04 mm thick and, in the case of half-carcases, in sufficiently resistant cotton or synthetic stockinettes, so that the products are fully covered by the said packaging. The fore-ends shall be packed in boxes.

4. Labelling

Each individual piece of meat shall be visibly marked 'EU-000/1999'. No other marking indicating a geographical origin shall be allowed.

Where the products have come from the private storage aid scheme, the packages shall carry a label with this same text, placed in such a way that it cannot be disturbed without damaging it.

⁽¹⁾ OJ 121, 29.7.1964, p. 2012/64

*ANNEX II***Description of the lots**

- Lot 1: 1 000 tonnes of half-carcases
- Lot 2: 1 000 tonnes of half-carcases
- Lot 3: 500 tonnes of half-carcases
- Lot 4: 500 tonnes of half-carcases
- Lot 5: 500 tonnes of fore-ends
- Lot 6: 500 tonnes of fore-ends

The products in lots 1 to 6 shall have been governed by a contract for private storage aid in accordance with Regulation (EC) No 2042/98; the time limit for delivery shall expire on 12 July 1999.

- Lots 7 to 10: 1 500 tonnes of half-carcases per lot
- Lots 11 to 14: 1 000 tonnes of half-carcases per lot
- Lots 15 to 18: 500 tonnes of half-carcases per lot
- Lots 19 to 21: 1 000 tonnes of fore-ends per lot
- Lots 22 to 25: 500 tonnes of fore-ends per lot

The time limit for delivering lots 7 to 25 shall expire on 12 July 1999.

- Lots 26 to 29: 1 500 tonnes of half-carcases per lot
- Lots 30 to 33: 1 000 tonnes of half-carcases per lot
- Lots 34 to 37: 500 tonnes of half-carcases per lot
- Lot 38: 400 tonnes of half-carcases
- Lots 39 and 40: 300 tonnes of half-carcases per lot
- Lots 41 to 43: 1 000 tonnes of fore-ends per lot
- Lots 44 to 47: 500 tonnes of fore-ends per lot
- Lot 48: 400 tonnes of fore-ends
- Lots 49 and 50: 300 tonnes of fore-ends per lot

The time limit for delivering lots 26 to 50 shall expire on 26 July 1999.

*ANEXO III — BILAG III — ANHANG III — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙΙ — ANNEX III — ANNEXE III —
ALLEGATO III — BIJLAGE III — ANEXO III — LIITE III — BILAGA III*

**Direcciones de los organismos de intervención — Interventionsorganernes adresser — Anschriften der Interventionsstellen — Διευθύνσεις των οργανισμών παρεμβάσεως — Addresses of the intervention agencies — Adresses des organismes d'intervention — Indirizzi degli organismi d'intervento — Adressen van de interventiebureaus — Endereços dos organismos de intervenção — Interventio-
elinten osoitteet — Interventionsorganens adresser**

BELGIQUE/BELGIË:

Bureau d'intervention et de restitution belge
Rue de Trèves 82
B-1040 Bruxelles
Belgisch Interventie- en Restitutiebureau
Trierstraat 82
B-1040 Brussel
Téléphone: (32-2) 287 24 11; télex: BIRB. BRUB/24076-65567; télécopieur: (32-2) 230 2533/280 03 07

BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND:

Bundesanstalt für Landwirtschaft und Ernährung (BLE)
Postfach 180203, D-60083 Frankfurt am Main
Adickesallee 40
D-60322 Frankfurt am Main
Tel.: (49) 69 1564-704/755; Telex: 411727; Telefax: (49) 69 15 64-790/791

DANMARK:

Ministeriet for Fødevarer, Landbrug og Fiskeri
EU-direktoratet
Kampmannsgade 3
DK-1780 København V
Tlf. (45) 33 92 70 00; telex 151317 DK; fax (45) 33 92 69 48, (45) 33 92 69 23

ΕΛΛΑΔΑ

Κτηνοτροφική
Σταδίου 33
GR-Aθήνα 33
Τηλέφωνο: 321 23 59 τэлеξ: 221 683

ESPAÑA

FEGA (Fondo Español de Garantía Agraria)
Beneficencia, 8
E-28005 Madrid
Tel.: (34) 913 47 65 00/913 47 63 10; télex: FEGA 23427 E/FEGA 41818 E;
fax: (34) 915 21 98 32/915 22 43 87

FRANCE:

OFIVAL
80, avenue des Terroirs-de-France
F-75607 Paris Cedex 12
Téléphone: (33 1) 44 68 50 00; télex: 215330; télécopieur: (33 1) 44 68 52 33

IRELAND:

Department of Agriculture, Food and Forestry
Agriculture House
Kildare Street
Dublin2
Ireland
Tel. (353 1) 678 90 11, ext. 2278 and 3806
Telex 93292 and 93607, telefax (353 1) 661 62 63, (353 1) 678 52 14 and (353 1) 662 01 98

ITALIA:

AIMA (Azienda di Stato per gli interventi nel mercato agricolo)
Via Palestro 81
I-00185 Roma
Tel. (39-06) 49 49 91; telex 61 30 03; fax: (39-06) 445 39 40/(39-06) 445 19 58

LUXEMBOURG:

Service d'économie rurale, section — cheptel et viande
113-115, rue de Hollerich
L-1741 Luxembourg
Téléphone: (352) 478/443; télécopieur: 2537

NEDERLAND:

Ministerie van Landbouw, Natuurbeheer en Visserij, Voedselvoorzieningsin- en verkoopbureau
p/a LASER, Zuidoost
Slachthuisstraat 71
Postbus 965
6040 AZ Roermond
Tel. (31-475) 35 54 44; telex 56396 VIBNL; fax (31-475) 31 89 39.

ÖSTERREICH:

AMA-Agrarmarkt Austria
Dresdner Straße 70
A-1201 Wien
Tel.: (431) 33 15 12 20; Telefax: (431) 33 15 1297

PORTUGAL

Instituto Nacional de Intervenção e Garantia Agrícola
Rua Fernando Curado Ribeiro, n.º 4-G
P-1600 Lisboa
Tel.: (351-1) 751 85 00; telefax: (351-1) 751 86 15

SUOMI/FINLAND:

maa- ja metsätalousministeriö
Ministry of Agriculture and Forestry
Department of Agricultural Policy/Intervention Unit
Mariankatu 23,
PL 232
FIN-00171 Helsinki
Puh: (358) 0160 01faksi: (358) 0160 9790

SVERIGE:

Statens jordbruksverk — Swedish Board of Agriculture
Vallgatan 8
S-551 82 Jönköping
Tfn (46-36) 15 50 00; telex 70991 SJV-S; fax (46-36) 19 05 46

UNITED KINGDOM

Intervention Board Executive Agency
Kings House
33 Kings Road
Reading RG1 3BU
Berkshire
United Kingdom
Tel. (44 11 89) 58 36 26
Fax (44 11 89) 56 67 50

COURT OF JUSTICE

Court of First Instance of the European Communities

AMENDMENTS TO THE RULES OF PROCEDURE OF THE COURT OF FIRST INSTANCE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES TO ENABLE IT TO GIVE DECISIONS IN CASES WHEN CONSTITUTED BY A SINGLE JUDGE

of 17 May 1999

THE COURT OF FIRST INSTANCE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to Article 225 of the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Article 32d of the Treaty establishing the European Coal and Steel Community,

Having regard to Article 140a of the Treaty establishing the European Atomic Energy Community,

Having regard to the Protocol on the Statute of the Court of Justice of the European Community,

Having regard to the Protocol on the Statute of the Court of Justice of the European Coal and Steel Community,

Having regard to the Statute on the Court of Justice of the European Atomic Energy Community,

Having regard to Council Decision 88/591/ECSC, EEC, Euratom of 24 October 1988 establishing a Court of First Instance of the European Communities⁽¹⁾ to the Act of Accession of Austria, Finland and Sweden and to Council Decision 1999/EC, ECSC, Euratom of 26 April 1999⁽²⁾,

Having regard to the agreement of the Court of Justice,

Having regard to the unanimous approval of the Council given on 26 April 1999,

Whereas Article 2(4) of Council Decision 88/591/ECSC, EEC, Euratom of 24 October 1988, as amended by Council Decision 1999/291/EC, ECSC, Euratom of 26 April 1999, provides that in certain cases governed by the Rules of Procedure the Court of First Instance may be constituted by a single Judge;

Whereas it is necessary use of this possibility and to determine in the Rules of Procedure of the Court of First Instance the circumstances in which a single Judge may be called upon to give a decision in a case and the detailed rules in accordance with which a case may be heard by a single Judge,

HAS ADOPTED THE FOLLOWING AMENDMENTS TO ITS RULES OF PROCEDURE

Article 1

The Rules of Procedure of the Court of First Instance of the European Communities of 2 May 1991⁽³⁾ amended on 15 September 1994⁽⁴⁾, 17 February 1995⁽⁵⁾, 6 July 1995⁽⁶⁾, and 12 March 1997⁽⁷⁾ are hereby amended as follows:

⁽³⁾ OJ L 136, 30.5.1991, p. 1.

⁽⁴⁾ OJ L 249, 24.9.1994, p. 17.

⁽⁵⁾ OJ L 44, 28.2.1995, p. 64.

⁽⁶⁾ OJ L 172, 22.7.1995, p. 3.

⁽⁷⁾ OJ L 103, 19.4.1997, p. 6, corrigenda in OJ L 351, 23.12.1997, p. 72.

⁽¹⁾ OJ L 319, 25.11.1988, p. 1. Decision as amended by Council Decisions 93/350 Euratom, ECSC, EEC, (OJ L 144, 16.6.1993, p. 21) and 94/149/ECSC, EC (OJ L 66, 10.3.1994, p. 29).

⁽²⁾ OJ L 114, 1.5.1999, p. 52.

1) Article 11 shall be amended as follows:

- (a) in paragraph (1) the following subparagraph shall be added:

‘Cases may be heard by a single Judge where they are delegated to him under the conditions specified in Articles 14 and 51 or assigned to him pursuant to Article 124, Article 127(1) or Article 129(2).’;

- (b) in paragraph (2) the following sentence shall be added:

‘In cases delegated or assigned to a single Judge the term “Court of First Instance” used in these Rules shall also designate that Judge.’;

2) Article 14 shall be amended as follows:

- (a) the first paragraph shall become paragraph (1) and the second paragraph shall be deleted;
- (b) the following paragraphs shall be added:‘

2. (1) The following cases, assigned to a Chamber composed of three Judges, may be heard and determined by the Judge-Rapporteur sitting as a single Judge where, having regard to the lack of difficulty of the questions of law or fact raised, to the limited importance of the case and to the absence of other special circumstances, they are suitable for being so heard and determined and have been delegated under the conditions laid down in Article 51:

- (a) cases brought pursuant to Article 179 of the EC Treaty or Article 152 of the EAEC Treaty;
- (b) cases brought pursuant to the fourth paragraph of Article 173, the third paragraph of Article 175 and Article 178 of the EC Treaty, to the second paragraph of Article 33, Article 35 and the first and second paragraphs of Article 40 of the ECSC Treaty and to the fourth paragraph of Article 146, the third paragraph of Article 148 and Article 151 of the EAEC Treaty that raise only questions already clarified by established case-[hyphen]law or that form part of a series of cases in which the same relief is sought and of which one has already been finally decided;
- (c) cases brought pursuant to Article 181 of the EC Treaty, Article 42 of the ECSC Treaty and Article 153 of the EAEC Treaty.

- (2) Delegation to a single Judge shall not be possible:

- (a) in cases which raise issues as to the legality of an act of general application;
- (b) in cases concerning the implementation of the rules:
- on competition and on control of concentrations,

- relating to aid granted by States,
- relating to measures to protect trade,
- relating to the common organisation of the agricultural markets, with the exception of cases that form part of a series of cases in which the same relief is sought and where one of those cases has already been finally decided;

- (c) in the cases referred to in Article 130(1).

- (3) The single Judge shall refer the case back to the Chamber if he finds that the conditions justifying delegation of the case are no longer satisfied.

3. The decisions to refer or to delegate a case which are provided for in paragraphs (1) and (2) shall be taken under the conditions laid down in Article 51.’;

- 3) in Article 16 the following subparagraph shall be added:

‘In cases assigned or delegated to a single Judge the powers of the President, with the exception of those referred to in Articles 105 and 106, shall be exercised by that Judge.’;

- 4) in Article 32 the following paragraph shall be added:

5. ‘If the single Judge to whom the case has been delegated or assigned is absent or prevented from attending, the President of the Court of First Instance shall designate another Judge to replace that Judge.’;

- 5) Article 51 shall be replaced by the following:

‘Article 51

1. In the cases specified in Article 14(1), and at any stage in the proceedings, the Chamber hearing the case may, either on its own initiative or at the request of one of the parties, propose to the Court of First Instance sitting in plenary session that the case be referred to the Court of First Instance sitting in plenary session or to a Chamber composed of a different number of Judges. The Court of First Instance sitting in plenary session shall, after hearing the parties and the Advocate General, decide whether or not to refer a case.

The case shall be maintained before or referred to a Chamber composed of five Judges where a Member State or an institution of the European Communities which is a party to the proceedings so requests.

2. The decision to delegate a case to a single Judge in the situations set out in Article 14(2) shall be taken, after the parties have been heard, unanimously by the Chamber composed of three Judges before which the case is pending.

Where a Member State or an institution of the European Communities which is a party to the proceedings objects to the case being heard by a single Judge the case shall be maintained before or referred to the Chamber to which the Judge-[hyphen]-Rapporteur belongs.’;

6) Article 118 shall be amended as follows:

(a) the following paragraph shall be inserted:

‘2a. Where the Court of Justice sets aside a judgement delivered or an order made by a single Judge, the President of the Court of First Instance shall assign the case to a Chamber composed of three Judges of which that Judge is not a member.’;

(b) in paragraph (3) the words ‘paragraphs (1) and (2) of this Article, Articles 13(2), 14’ shall be replaced by the words ‘paragraphs (1), (2) and (2a) of this Article, Articles 13(2), 14(1)’;

7) in Article 124 the following sentence shall be added:

‘If the judgment has been delivered by a single Judge, the application initiating third-[hyphen]-party proceedings shall be assigned to that Judge.’;

8) in Article 127(1) the following sentence shall be added:

‘If the judgment has been delivered by a single Judge, the application for revision shall be assigned to that Judge.’;

9) in Article 129(2) the following sentence shall be added:

‘If the judgment has been delivered by a single Judge, the application for interpretation shall be assigned to that Judge.’.

Article 2

These Amendments to the Rules of Procedure, which are authentic in the languages mentioned in Article 35(1), shall be published in the *Official Journal of the European Communities*. They shall enter into force on the first day of the second month following the date of their publication.

Done at Luxembourg, 17 May 1999.

Registrar

H. JUNG

President

B. VESTERDORF

II

(Acts whose publication is not obligatory)

COMMISSION

COMMISSION DECISION

of 28 May 1999

terminating the anti-dumping proceeding concerning imports into the Community of certain stainless steel heavy plates originating in Slovenia and South Africa

(notified under document number C(1999) 1383)

(1999/353/ECSC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Coal and Steel Community,

Having regard to Commission Decision No 2277/96/ECSC of 28 November 1996 on protection against dumped imports from countries not members of the European Coal and Steel Community⁽¹⁾, and in particular Article 9 thereof,

After consulting the Advisory Committee,

Whereas:

A. PROCEDURE

- (1) On 3 August 1998, the Commission received a complaint concerning alleged injurious dumping by imports into the Community of certain stainless steel heavy plates originating in Slovenia and South Africa.
- (2) The complaint was lodged by the European Confederation of Iron and Steel Industries (Eurofer) on behalf of Community producers representing a major proportion of the total Community production of the product concerned pursuant to Article 4(1) and Article 5(4) of Commission Decision No 2277/96/ECSC (hereinafter referred to as the 'basic Decision').
- (3) The complaint contained evidence of dumping and of material injury resulting therefrom which was

considered sufficient to justify the initiation of an anti-dumping proceeding.

- (4) The Commission after consultation, by a notice published in the *Official Journal of the European Communities*⁽²⁾, accordingly initiated an anti-dumping proceeding concerning imports into the Community of certain stainless steel heavy plates currently classifiable within CN codes 7219 21 10 and 7219 22 10 originating in Slovenia and South Africa.
- (5) The Commission officially advised the exporting producers, importers and representative associations of importers or exporters known to be concerned, the representatives of the exporting countries and the complainant Community producers. Interested parties were given the opportunity to make their views known in writing and to request a hearing within the time limit set out in the notice of initiation.

B. WITHDRAWAL OF THE COMPLAINT AND TERMINATION OF THE PROCEEDING

- (6) By a letter of 4 March 1999 to the Commission, Eurofer, formally withdrew its complaint.
- (7) In accordance with Article 9(1) of the basic Decision, when the complainant withdraws its complaint the proceeding may be terminated unless such termination would not be in the Community interest.

⁽¹⁾ OJ L 308, 29.11.1996, p. 11.

⁽²⁾ OJ C 289, 17.9.1998, p. 12.

- (8) The Commission considered that the present proceeding should be terminated since the investigation had not brought to light any considerations showing that such termination would not be in the Community interest. Interested parties were informed accordingly and were given the opportunity to comment. No comments were received indicating that such termination would not be in the Community interest.
- (9) The Commission therefore concludes that the anti-dumping proceeding concerning imports into the Community of certain stainless steel heavy plates originating in Slovenia and South Africa should be terminated without the imposition of anti-dumping measures,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Sole Article

The anti-dumping proceeding concerning imports into the Community of certain stainless steel heavy plates currently classifiable within CN codes 7219 21 10 and 7219 22 10 and originating in Slovenia and South Africa is hereby terminated.

Done at Brussels, 28 May 1999.

For the Commission

Leon BRITTAN

Vice-President
